

## Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

Canadiana.org has attempted to obtain the best copy available for scanning. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of scanning are checked below.

Canadiana.org a numérisé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de numérisation sont indiqués ci-dessous.

- Coloured covers / Couverture de couleur
- Covers damaged / Couverture endommagée
- Covers restored and/or laminated / Couverture restaurée et/ou pelliculée
- Cover title missing / Le titre de couverture manque
- Coloured maps / Cartes géographiques en couleur
- Coloured ink (i.e. other than blue or black) / Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- Coloured plates and/or illustrations / Planches et/ou illustrations en couleur
- Bound with other material / Relié avec d'autres documents
- Only edition available / Seule édition disponible
- Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin / La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la marge intérieure.
- Additional comments / Commentaires supplémentaires:

Pagination continue.

- Coloured pages / Pages de couleur
- Pages damaged / Pages endommagées
- Pages restored and/or laminated / Pages restaurées et/ou pelliculées
- Pages discoloured, stained or foxed / Pages décolorées, tachetées ou piquées
- Pages detached / Pages détachées
- Showthrough / Transparence
- Quality of print varies / Qualité inégale de l'impression
- Includes supplementary materials / Comprend du matériel supplémentaire
- Blank leaves added during restorations may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from scanning / Il se peut que certaines pages blanches ajoutées lors d'une restauration apparaissent dans le texte, mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas été numérisées.

# Le Négociant Canadien

COMMERCIAL, INDUSTRIEL, FINANCIER ET D'ASSURANCE.

Vol. 3—No. 8

MONTREAL, 27 NOVEMBRE, 1873.

[52 PAR ANNÉE

## LE NEGOCIANT CANADIEN

PUBLIÉ DANS LES INTÉRÊTS DU

COMMERCE et de L'INDUSTRIE

PARAISANT LE

JEUDI de CHAQUE SEMAINE

Le *Négociant Canadien* est le seul journal de ce genre publié en langue française

Il contient les informations commerciales les plus complètes. La revue est sous la direction spéciale de M. J. E. Morin, courtier. Son expérience et les relations qu'il doit à sa position sont de sûrs garants que cette partie du journal ne laisse rien à désirer.

Une remise libérale est accordée aux annonceurs à long termes.

Les abonnements et les annonces sont reçus au bureau du journal, No. 10, Rue St. Nicolas.

Abonnement, - - - - \$2.50 par an

Payé durant le premier mois - 2.00 "

Annonces - 10 cts par ligne par insertion

L. E. MORIN & CIE

EDITEURS-PROPRIETAIRES.

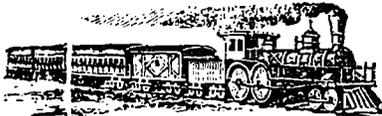
## P. L. TOUSSIGNANT,

SYNDIC OFFICIEL, ARTHABASKAVILLE, Sollicite respectueusement de MM. les marchands, les affaires qu'ils peuvent avoir dans le district d'Arthabaska sous l'Aoto de Faillite de 1869.

## Chemins de Fer du Canada Central

DE

Brockville et d'Ottawa.



Achetez vos Billets pour Ottawa *via* Brockville.

Certains arrangements ont été pris avec les Trains du Grand-Tronc.

Trois Trains Express Quotidiens.

### DEPART.

Brockville	7.30 A. M.	4.00 P. M.
Ottawa	9.30 do	4.45 do
Brockville	8.00 do	5.00 do

### ARRIVEE.

Ottawa	8.00 P. M.	12.30 P. M.
Brockville	2.00 do	9.45 do
Brockville	1.50 do	9.45 do

Ces chemins sont de la même largeur que le Grand Tronc et il n'y a par conséquent aucun transbordement de fret une fois que les wagons ont été chargés.

Brockville, 8 Mai 1872.

U. ABBOTT, Gérant.

## N. RENAUD & CIE

MARCHANDS DE

Farine, Grains & Provisions

No. 34, RUE DES ENFANTS TROUVES

MONTREAL

### Formation de Société

Nous soussignés avons l'honneur d'informer le public que nous avons formé une Société sous les noms et raison de N. RENAUD et Cie., pour faire le commerce de FARINE, GRAINS et PROVISIONS.

N. RENAUD,  
F. LARIN,  
A. E. GAGNON.

30-30

### MEULES FRANCAISES

ET

### ECOSSAISES

Pierres à Meules, Bloes

ETC., ETC., ETC.

AUX

Propriétaires de Moulins, Meuniers et autres

Les soussignés offrent en vente Meules pour moulins à farine

(Diverses grandeurs.)

do pour mouler le blé,  
do pour mouler l'avoine,  
do pour écaler l'avoine,  
do écossaises pour l'avoine,

Meules pour perler l'orge (à manufacturer le Pot Barley.)

AUSSI :

Bloes français assortis pour meules de différentes sortes.

Le tout garanti de première qualité et à des prix extrêmement modérés.

N. RENAUD & CIE,  
34, Rue des Enfants Trouvés.

## W. & F. P. CURRIE & CIE.

100, RUE DES SŒURS GRISES.

Importateurs de Fer en Saumon, Fer en Barres, Planches de Bouillottes, Fer galvanisé, Planches du Canada, Planches d'Etain.

TUBES POUR BOULLOIRES, TUBES A GAZ

Etain en Lingot.	Rivets	Marbre Veiné
Cuivre en Lingot.	Fil de Fer	Ciment Romain
Cuivre en Feuilles.	Fil d'Acier	Do de Portland
Antimoine.	Vitres	Do du Canada
Zinc en Feuilles	Peintures.	Tuiles à Pavé.
Zinc en Lingots	Terre à brique, Vases de Jardin.	
Plomb en Saumon.	Écureuil, Dessus Chemin.	
Rouge de Plomb	Briques Afour-Fournaux, mise.	

Blanc de Plomb, TUYAUX de DRAINAGE, Tuiles à Pavé Encastonné Patenté, etc. Manufacturiers de SOFAS, CHAISES, et RESORTS pour Lits. Un stock considérable toujours en mains.



## Chemin de Fer le Grand Tronc DU CANADA

ARRANGEMENTS D'HIVER

Chars Palais (Pullman) et magnifiques Chars ordinaires et neufs à tous les Trains de Jours, Chars Palais Doroiters, à tous les Trains de Nuit, sur toute la Ligne.

Les Trains partiront maintenant de Montréal comme suit:

### ALLANT A L'OUEST

Malle Quotidienne pour Prescott, Ogdensburg, Ottawa, Brockville, Kingston, Morrisville, Toronto, Guelph, London, Brantford, Goderich, Buffalo, Detroit, Chicago et tous les points de Ouest à 5.30 A. M. Express de nuit do do do 8.00 P. M. Train de la Malle de Nuit pour Toronto et toutes les stations Intermédiaires 6.00 A. M. Train de passagers pour Brockville et toutes les stations Intermédiaires 4.00 P. M. Trains laissant Montréal pour Lachine, à 6.00 A. M., 7.00 A. M., 8.25 A. M., 12.00 midi, 3.00 P. M., 5.00 P. M., et 6.30 P. M. Trains laissant Lachine pour Montréal, à 6.25 A. M., 8.00 A. M., 9.15 A. M., 1.30 P. M., 3.30 P. M., 5.30 P. M., et 7.00 P. M., 10.10 P. M. Le Train de 3.00 P. M. va à la frontière.

### ALLANT AU SUD ET A L'EST.

Express pour Boston via Vermont Central 8.45 A. M. Express pour New-York et Boston via Vermont Central à 3.45 P. M. Train pour Rouses Point communiquant avec les steamers du Lac Champlain 3.00 A. M. Train pour Boston via le Chemin de Fer de Jonction des Cantons du Sud-Est à 7.30 A. M. Train d'accommodation pour Island Pond et les stations Intermédiaires 7.00 P. M. Train de la malle pour Island Pond et les stations Intermédiaires 3.00 P. M. Express de nuit pour Island Pond, Gorham, Portland, Boston, et les Provinces d'en Bas 10.00 P. M. Train de la malle de nuit pour Québec, arrtant à St. Hilaire et à St. Hyacinthe, à 11.00 P. M.

Comme la ponctualité dépend des connexions avec les autres lignes, la Compagnie ne sera pas responsable des trains qui n'arriveront pas et ne partiront pas des stations aux heures nommées. La malle de nuit vapeur "P. A. L. M. O. U. T. I. L." communiquera avec le Chemin de Fer le Grand Tronc, laissera Portland pour Halifax, N. E., tous les Mardis à 5.30 p. m. Ce vapeur offre tout le confort possible aux passagers et pour le transport de fret.

Le vapeur "CHASE" fera aussi le voyage entre Portland et Halifax.

La Compagnie Internationale des Steamers faisant le trajet en connexion avec le Chemin de Fer le Grand Tronc, laisse Portland tous les Lundis et Jendis à 6.00 p. m., pour St. Jean, N. B., etc., etc.

### BAGAGE ET QUETE.

On pourra acheter des billets aux principales stations de la compagnie.

Pour plus amples informations et l'heure de départ et de l'arrivée de tous les Trains aux stations Intermédiaires du chemin, s'adresser au bureau où l'on vend des billets, à la Station Havanture ou au Bureau No. 113, Rue St. Jacques. C. J. BRYDGES, Directeur-Gérant.

Montréal, 6 oct. 1873

# LA CIE. D'ASSURANCE ROYALE CANADIENNE

## Contre le Feu et les Accidents de la Mer

Capital autorisé - - - - - \$5,000,000

Cette Compagnie, s'étant conforinée aux conditions de l'Acte, est maintenant autorisée et est prête à accepter

**TOUTES ESPECES DE RISQUES CONTRE LE FEU**

**A des Taux Modérés**

Toutes les réclamations seront payées immédiatement après que la perte sera établie

**DIRECTEURS :**

**Hon. JOHN YOUNG, President**

**J. F. SINCENNES, Vice-President**

ANDREW ROBERTSON,  
J. R. THIBAUDEAU,  
L. A. BOYER, M. P.,

JOHN OSTELL,  
W. F. KAY,  
M. C. MULLARKY,

ANDREW WILSON.

Secrétaire-Trésorier.....ARTHUR GAGNON.  
Gérant.....ALFRED PERRY.

**Bureau Principal, 160 Rue St. Jacques**  
17 septembre 1873.

## J. HUDON & Cie

IMPORTATEURS

**D'ÉPICERIES, VINS, LIQUEURS ET PROVISIONS  
EN GROS**

No. 304, Rue St. Paul et 247, Rue des Commissaires

**MONTREAL**

J. HUDON, CHAS. HEBERT, A. S. HAMELIN

### AVIS DU GOUVERNEMENT.

DÉPARTEMENT DES DOUANES.

OTTAWA, 7 NOV. 1873.

ESCOMPTE autorisé sur les envois américains jusqu'à nouvel ordre : 6 par cent.

R. S. M. BOUCHETTE,  
Commissaire des Douanes.

### AVIS

Demande sera faite au Parlement fédéral à sa prochaine session, pour une charte incorporant une compagnie à fonds social limitée sous le nom de la "Compagnie de Production et de Commerce," pour le règlement économique des créances douteuses et autres fins. Le siège principal de ses affaires de la Compagnie sera en la Cité de Montréal.  
Montréal, 2 octobre 1873.

P. A. MERCIER,  
Gérant.

### \$5 A \$20 PAR JOUR

On DEMANDE des AGENTS dans toutes les classes de la société qui désirent travailler, de l'un ou de l'autre sexe. Jeunes ou vieux pourront faire plus d'argent en travaillant pour nous dans leurs moments de loisir ou en consacrant entièrement leur temps à notre service que dans n'importe quelle autre occupation. Pour les particularités qui seront fournies gratis, s'adresser à

31-31

G. STINSON & CIE.,  
Portland, Maine.

Grand Magasin du Chemin de Fer du Nord

**L. A. LESIEUR**  
l'entrepot d'épicerie, liqueurs

ETC, ETC, ETC

**Marché Bonsecours**

(ANCIEN MAGASIN DE LS. RIVET)

Effets portés à domicile.  
24 sept 1873

BUREAU DE POSTE, Montréal, 23 novembre 1873.

Distribuées.		MALLES.	Lévos	
A. M.	P. M.	ONTARIO.	A. M.	P. M.
8.30	.....	Ottawa, n. chemin de fer (a)	7.15	6.45
11.00	.....	Province d'Ontario....(a)	7.15	6.45
.....	6.3	Rivière Ottawa par route	6.00	.....
QUEBEC.				
.....	.....	Québec, Trois-Rivières et Sorel, par vapeur.....	.....	.....
8.00	.....	Québec, p. chemin de fer, Townships, C.F.T. Riv. Arthabaska et Riv. du Loup.....	7.00	.....
.....	2.00	St Rémi et Hemmingford.....	7.00	2.00
8&11	.....	St Hyacinthe et Sherbrook.....	6.00	3.15
10.00	.....	De St Jennes Route's Pt. St. Charles et la jonction du chemin de fer Vt.....	.....	2.30
10.00	.....	.....	.....	2.15
MALLES LOCALES				
10.00	.....	Bouchardois (route).....	6.00	.....
11.00	.....	Chambly.....	7.45	3.15
11.00	.....	St. Casaire.....	7.45	3.15
11.00	.....	Contrecoeur, Varan es et Vercheres.....	.....	1.30
11.00	.....	Côte St. Paul et Tanneries Ouest.....	10.30	.....
10.00	5.45	Huntingdon.....	6.00	2.00
9.30	2.00	Lachine.....	6.00	2.00
10.00	.....	St. Lambert.....	6.00	2.15
9.30	2.1	Laprairie.....	10.00	2.15
10.00	.....	Longueuil.....	6.00	1.30
.....	.....	N. Glasgow & St. Récollet.....	7.00	.....
.....	5.15	Terrebonne & St. Vincent.....	7.00	3.00
9.30	5.00	Pointe St. Charles.....	8.30	5.00
.....	1.30	St Laurent, St. Eustache, Ste. Scholastique, et Belle-Rivière.....	7.00	.....
.....	3.30	St. Jérôme, Ste. Rose et Ste. Thérèse.....	7.00	.....
10.00	.....	St. Jean & Station, St. Armand.....	8.00	2.30
8.00	.....	Trois-Rivières par a. Ro-vo Nord.....	.....	1.30
PROV. MARITIMES.				
.....	.....	N-Brunswick et Isle P. E. Halifax, N.-E.....	3.15	7.00
Les malles pour N.-Nouvo sont envoyées tous les jours à Halifax, et là où la transmission se fera tous les vendredis alternatifs à partir du 2 Jul.				
ETATS-UNIS.				
6&10	.....	Boston et les Etats de la Nouv.-Angleterre, excepté le Maine.....	7.45	2.30
8&11	.....	New-York et les Etats du Sud.....	.....	2.30
8&10	.....	Island Pond, Portland et le Maine.....	.....	3.15&7
8.11	.....	Etats de l'Ouest et du Pacifique et Manitoba.....	7.00	6.00
INDES OCCIDENTALES.				
Lettres, etc., payés d'avance via N.-York, sont expédiés chaque jour à New-York d'où partent les autres malles.....				
Pour Havane et Indes Occidentales via Havane, tous les jours P.M.				
Pour St. Thomas, les Indes Occidentales et Brésil, le 23ème jour de chaque mois.				
GRANDE BRETAGNE,				
Par la ligne Canadienne. Vendredi.....			7.00	.....
Par la ligne Cunard, Boston, Lundi.....			2.30	.....

(a) Les sacs de la mallo par les chars sont ouverts de 7.30 a. m. et 7.00 p. m.  
b) do. ouverts jusqu'à 1.20 p. m.

Les lettres enregistrées doivent être déposées 15 minutes avant la fermeture des malles

Les boîtes à lettres dans les rues sont visitées à 10.30 a. m., 1.00, 5.00 et 9.00 p. m.

Le Dimanche à 9.00 p. m.

**\$5.00 MOULINS A COUDRE \$5.00**

Première classe et complets sous tous les rapports.

**AGENTS DEMANDES**

Avantages extraordinaires. Circulaires, Echantillons de couture, etc., gratis.

**COMPAGNIE MANUFACTURIERE HOPE**

26, University Place

NEW-YORK.

4 sept. 1873

CIRCULAIRE HEBDOMADAIRE

DE

G. BOIVIN

Manufacturier et Marchand de Chaussures

No. 300

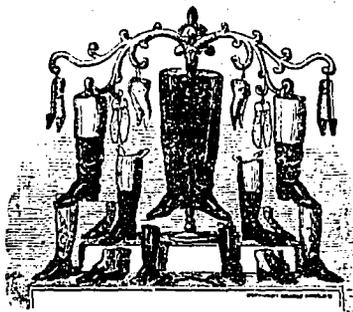
No. 300

RUE ST. PAUL

RUE ST. PAUL

MONTREAL

MONTREAL



Nos amis trouveront à notre entrepôt à l'adresse ci-dessus un assortiment complet de toutes espèces de Chaussures de cuir, de prunelle et de caoutchouc, pour hommes, femmes et enfants, et garanties vendues à meilleur marché que partout ailleurs. En consultant la liste ci-dessous, nos marchands pourront expédier leurs ordres sans quitter leurs magasins, et nos marchandises leur seront expédiées par Express, Chemins de Fer ou Bateaux à Vapeur, exactement aux prix marqués.

Liste des prix des Chaussures à la Manufacture de G. Boivin, No. 300 Rue St. Paul, Montréal.

Table listing prices for men's shoes (Ouvrages pour Hommes) including various styles like Bottes Napoléon, Demi-bottes, and Cong. buff.

Table listing prices for women's shoes (Ouvrages pour Femmes) including styles like B. le buff dentelées, Bottines en vache, and Demi-bottes.

Table listing prices for girls' shoes (Ouvrages pour Filles) including styles like B. le buff hautes dentelées, Bottines en cuir, and Cong. buff.

Table listing prices for boys' shoes (Ouvrages pour Garçons) including styles like Bottes en taure, Congress reqlaquée, and B. le buff.

Table listing prices for children's shoes (Ouvrages pour petits Garçons) including styles like B. le prunelle hautes de fantaisie, Congress, and Cong. prunelle.

Table listing prices for children's shoes (Ouvrages pour Enfants) including styles like B. le buff hautes, dentelées, Cong. buff, and B. le prunelle.

Liste des prix des bottines et souliers fabriqués par la Compagnie Canadienne de Caoutchouc de Montréal

Table listing prices for rubber shoes (Clagues) for men, women, and children in various styles.

Table listing prices for felt shoes (Bottines en Feutre) for men, women, and children.

Table listing prices for rubber boots (Bottines Artiques) for men, women, and children.

Table listing prices for rubber boots (Clagues doublées en Flanelle) for men, women, and children.

Il est regrettable qu'il y ait encore des marchands qui, faute de s'être donné le peine de faire une petite visite à notre maison à Bon Marché perdent eux-mêmes et font perdre à leurs pratiques un profit de 10 à 20 par cent. Allons, Messieurs, un peu de patriotisme; pensez à vos clients, à vous-mêmes et au Soussigné

G. BOIVIN 19

## REVUE COMMERCIALE.

*Pour la semaine finissant le 26 Novembre 1873.*

L'hiver nous est arrivé au moins deux semaines plus tôt qu'à l'ordinaire et les affaires commerciales ont été suspendues au moment où l'on s'y attendait le moins. Il reste encore de nombreuses commandes à exécuter et qui, n'ayant pu l'être durant l'ouverture de la navigation, doivent maintenant se prévaloir des chemins de fer comme moyen de transport. Il résulte de la clôture subite de la navigation un accroissement considérable de fret pour nos voies ferrées.

Nous sommes heureux d'apprendre à nos lecteurs que les difficultés qui avaient surgi à propos de la mise en force de la loi de l'inspection du poisson sont maintenant réglées et que tout paraît marcher à la satisfaction de tous ceux y concernés. L'inspection est en pleine activité et on calcule qu'avant huit jours tous les lots soumis auront été inspectés, l'inspecteur ayant de vingt-cinq à quarante hommes par jour employés pour la dépêche des affaires.

Comme on nous demande souvent comment l'inspecteur procède dans ses travaux et quelle garantie offre l'inspection, nous croyons devoir répondre par la voie du *Négociant* aux nombreuses questions qui nous sont faites.

L'entrepôt de l'inspecteur est situé rue du Bord de l'Eau et comprend les vastes bâtisses connues sous le nom de Québec Gate Barracks et une immense cour où au moins quinze mille barils de poisson peuvent être empilés en attendant l'inspection et en accordant ces passages de circulation pour les nombreuses voitures qui vont et viennent continuellement. Lorsque un lot de poisson arrive, le garde magasin assigne le lieu où il doit être placé et chaque lot est inspecté à tour de rôle selon l'entrée dans les livres de regus. S'il fait beau temps et pas trop froid, l'inspection se fait dans la cour, s'il fait mauvais ou trop froid pour la commodité des tonneliers, et pour l'embarillage, le poisson est transporté dans une vaste bâtisse en briques de cent cinquante pieds de front par soixante de profondeur, où chaque baril est mis debout par rang avec un espace suffisant pour laisser passer l'inspecteur, les tonneliers et ceux qui embarillent.

Aussitôt qu'un lot est prêt pour l'inspection, les marqueurs, commençant chacun par les derniers rangs, l'étampent avec les grandes étampes qui portent le nom et les initiales de l'inspecteur, le nom de la localité, du mois et de l'année. Puis viennent les tonneliers qui suivent les marqueurs et ouvrent chaque baril : Alors commence la besogne de l'inspecteur. Il commence par vider complètement dix barils sur cent du lot qu'il doit inspecter et détermine la qualité du poisson, puis il procède à examiner chaque baril. S'il a des doutes sur un baril, il le vide complètement et en détermine la qualité et passe ainsi de rang en rang en marquant le numéro de la qualité sur le fond. Ceux qui sont chargés de l'embarillage après avoir embarillé les dix pour cent vidés par l'inspecteur, passent à sa suite dans chaque rang, replacent le poisson qui a été dérangé, le recouvrent de sel, puis viennent encore les tonneliers qui refoncent chaque baril. C'est alors au tour des marqueurs à compléter

leur besogne en étampant sur chaque baril le numéro qui représente la qualité de chaque poisson. Ces barils refoncés passent maintenant entre les mains d'un certain nombre d'hommes chargés de saumurer. Le poisson est alors livré au commerce ou emmagasiné selon que le veulent les propriétaires. Lorsque le poisson est livré au commerce, le commis préposé à la livraison voit à ce que chaque baril soit bien tonnellé et dans aucun cas il n'est permis d'expédier les barils en mauvais ordre à l'exception du cas où les barils auraient dû être remplacés par de nouveaux et alors l'attention spéciale du propriétaire est attirée sur la condition du baril en mauvais ordre.

L'inspecteur ayant terminé l'inspection d'un lot, un commis se tient à sa disposition pour prendre note des différentes qualités, de la quantité de sel employé, du nombre de cercles nouveaux en un mot de tous les frais qui se rattachent à ce lot. Les mémoires de l'inspection sont adressés deux fois par jour aux marchands qui vendent maintenant le poisson d'après ce mémoire.

Comme à l'ordinaire à la clôture de la navigation, les affaires sont retombées dans un grand calme et nous ne devons nous attendre à aucune amélioration avant la prise des glaces.

**NOUVEAUTES.**—Il ne se fait absolument aucune affaire dans le commerce de gros de nouveautés. Les négociants s'occupent à prendre leurs mémoires préalablement à leur départ pour l'Europe qui aura lieu prochainement. On croit qu'en conséquence de la crise financière qui a lieu aux Etats-Unis, les cotonnades seront à meilleur marché l'année prochaine que cette année, hormis que la fabrication en soit considérablement diminuée.

**Métaux.**—Le commerce des métaux et des ferromeries est excessivement calme et nous n'avons aucune raison de croire que les cours s'amélioreront sous l'état actuel des choses.

Nous lisons dans un de nos échanges d'Europe ce qui suit sur la situation des métaux :

Il est à peine besoin de dire que la situation du marché métallurgique exerce une influence des plus fâcheuses sur les conditions du marché métallurgique. Avec un taux d'escompte aussi élevé et avec des perspectives aussi peu rassurantes, il est de toute impossibilité à la spéculation de redonner quelque activité au marché et la consommation elle-même ne peut acheter que pour faire face à ses engagements immédiats et urgents ; on constate que, si modérée que soit la demande, elle suffit à maintenir les prix, lesquels n'offrent pas d'écart très sensible d'avec les prix antérieurs ; ce n'est pas qu'on ne consente volontiers à une réduction même assez marquée pour faire revivre la demande, mais on en est empêché par le maintien des hauts prix de la main d'œuvre et du combustible. Il est bien à craindre qu'il en soit longtemps ainsi, puisque malgré les tristes conséquences qui en peuvent résulter pour l'industrie en général et pour eux-mêmes, les propriétaires de charbonnages et les ouvriers métallurgiques élèvent de jour en jour des prétentions plus exorbitantes.

**Bois de service.**—On trouvera ailleurs dans nos colonnes une dépêche télégraphique d'Ottawa qui donne un aperçu des opérations forestières qui auront lieu pendant l'hiver.

**Bois de chauffage.**—Il ne reste plus maintenant de bûches chargées de bois de chauffage dans notre port et les détenteurs ont haussé les prix de pleinement 50c par corde.

**Charbon.**—Malgré la demande plus accentuée

que nous signalons dans ce combustible, il faut voir les prix antérieurs sans changement.

**Cuir.**—Nous n'avons pas d'amélioration bien sensible à signaler dans cette branche de commerce et les cours de nos précédents bulletins restent sans changement. En peaux vertes, il y a un bon courant d'affaires régulières aux prix suivants : No 1, \$9 à \$9½ ; No 2, \$7.75 à \$8½ ; No 3, \$6.50 à \$7.00 ; peaux de mouton 90c à \$1.00.

**Chaussures.**—La demande pour les chaussures est calme et à l'exception des pardessus en feutre qui s'écoulent rapidement, nous n'avons connaissance d'aucune affaire qui vaille la peine d'une mention spéciale. Nous ne croyons pas avoir à signaler de changement pour la mieux à la situation actuelle avant le milieu de janvier. On nous informe que les stocks à la campagne sont encore très complets et ne requerront pas d'être renouvelés avant six ou huit semaines.

**Comestibles.**—Le marché aux comestibles a été très calme depuis notre dernier bulletin et une forte tempête de neige que nous avons eu lundi ne contribue pas à améliorer la situation. Les chemins sont littéralement impassables et les trains de chemins de fer ne font le service que sous les plus grandes difficultés. Les gares sont encombrées de marchandises qui attendent l'expédition. Le bled est peu demandé et les stocks en disponible sont plus considérables qu'à l'habitude à cette saison de l'année en conséquence de la soudaineté avec laquelle l'hiver nous est arrivé.

On cote le mess \$17.50 à \$18, mais les détenteurs feraient d'assez fortes concessions sur les prix pour effectuer le placement de lots importants. En saindoux, nous n'avons connaissance d'aucune affaire importante. Les cours du beurre se maintiennent toujours fermement, grâce à la modicité du stock en disponible. En fromage, nous n'avons rien de bien nouveau à signaler. Le hareng No 1 est activement demandé. Le stock de poisson est moindre que nous l'avons vu depuis des années, celui du hareng principalement. Dans le but d'éviter l'inspection, on a expédié autant que possible là où il n'y avait pas d'inspecteur et le résultat de cette tactique est une disette presque complète sur notre place. On cite le placement d'une partie de 800 barils No 1 à prix non dévalué, offerts aujourd'hui à \$5.25 au comptant. Le stock de morue en baril est aussi très léger, et s'écoule facilement de \$4.90 à \$5.00 pour celle inspectée No 2 petite. Il n'y a pas sur notre place de No 1, cette qualité étant expédiée sur le marché de Boston comme l'est aussi la maquereau première qualité et la grande morue en grenier No 1. Le marché est bien approvisionné de grande morue en grenier No 2 qui est de défiance difficile. Nous n'avons pas connaissance d'aucune affaire importante en saumon, mais nous croyons que nous aurons des ventes importantes à signaler dans notre prochaine revue commerciale. On n'attend que les rapports de l'inspecteur pour clore les transactions. Il ne se fait toujours que peu de transactions en poisson blanc et en truite des lacs. La morue sèche n'offre que peu de changement.

**Farines.**—Les transactions en farines ont été peu importantes pendant la dernière huitaine, la consommation seule n'opérant qu'au jour le

jour et pour ses besoins les plus immédiats. Les cours ont peu varié, pendant aujourd'hui la hausse qui avait pu s'établir hier. Pour coter à la clôture voir prix courant.

*Grains.*—Calme complet dans les grains. Côtes entièrement nominales.

*Graines.*—Aucune affaire à renseigner.

*Epiceries.*—Affaires calmes. Aucun changement important à signaler.

### Commerce de bois.

#### On télégraphie d'Ottawa :

Jusqu'à présent on n'a pas encore d'information positive sur l'étendue probable des opérations des marchands de bois d'Ottawa, pour cette saison.—D'après une compilation faite pour le commerce, il appert qu'il y aura 7½ millions de pieds de pin blanc, contre les douze millions et demi de l'année dernière. Il y aura environ 2½ millions de pin rouge. Les gages sont de cinq à sept piastres au-dessous de ceux de l'an dernier. Les approvisionnements seront à bon marché.

Un des plus forts marchands de cette section, a eu une offre libérale pour 4 millions de pieds de bois scié pour le marché de l'Amérique du Sud. Ce bois devra être expédié de Québec le printemps prochain.

### Un monstre marin.

#### POISSON DU DIABLE APERÇU SUR LES CÔTES DE TERRENEUVE.

#### On lit dans le *Moniteur Canadien* :

Un correspondant de Terre-Neuve donne à un journal de New-York quelques détails sur l'apparition d'un poisson monstre apparu il y a quelque temps à deux pêcheurs. Il y a deux jours, dit-il, deux de nos pêcheurs allaient dans une chaloupe poursuivre leur vocation dans la Baie Conception, à une petite distance du Crique Portugal. Tout à coup ils aperçurent une masse noire et informe flotter à la surface de l'eau, à une courte distance de leur embarcation. Ils s'en approchèrent et conclurent que c'était un immense ballot de marchandises, qui faisait peut-être partie de la cargaison de quelque navire naufragé ; ils croyaient avoir fait une découverte précieuse, qui leur rapporterait bien des chelins. L'un d'eux frappa l'objet de sa gaffe, lorsque la masse noire s'anima tout à coup, ouvrit comme une espèce de parapluie monstre sans manche, et les pêcheurs stupéfiés, regardaient, le visage plein d'intelligence et aussi de férocité, une paire d'yeux verts affreux fixés sur eux, et un vaste bec de perroquet qui semblait s'ouvrir dans le but de les y enfoncer. Les pêcheurs étaient tellement terrifiés par cette horrible apparition qu'ils semblaient impuissants. Les yeux du monstre étaient démesurément grands et proéminents, clairs en apparence luisants de rage. Avant que les pêcheurs eussent pu faire aucun effort pour s'échapper, le monstre, qui n'était plus qu'à quelques pieds de la chaloupe, parut s'ouvrir, et tout à coup il s'éleva d'autour de sa masse plusieurs bras cherchant à aborder la chaloupe et à l'envelopper de leurs plis livides. Si ces bras souples et visqueux, avec leur mortelle puissance d'adhésion, avaient pu se fixer sur l'embarcation ou sur les hommes, rien n'aurait pu la sauver de la destruction, car une fois que les suçoirs dont ils sont pourvus sont pris rien ne les

en pourrait arracher. Ils auraient été, en un instant, amenés à la portée du bec puisant qui était prêt à se darder sur eux. Rien qu'un des bras les plus longs atteignit la chaloupe, et vu sa longueur, passa par-dessus et outre. Vif comme l'éclair, l'un des hommes saisit son tomahawk, et d'un seul coup sépara le bras cadavérique qui s'était abattu sur la chaloupe pour la détruire. Le monstre ne laissa échapper aucun cri de douleur et disparut sous l'eau ; et les pêcheurs qui venaient ainsi d'échapper à une horrible mort se trouvaient en possession du bras amputé.—trophée sans précédent, car je ne pense pas que rien de pareil ne soit jamais arrivé.

La partie du bras amputée fut expédiée à St. Jean de Terre-Neuve ; je viens de l'examiner. Il mesuro dix neuf pieds de long, est coriace et fibreux, mais n'est pas plus épais que le poignet d'un homme. Le pêcheur qui a fait l'opération plus haut relatée déclara qu'au moins six autres pieds du bras sont restés au corps du monstre. Quelle est la grosseur du corps du monstre ? Les pêcheurs disent que sa longueur est d'au moins quarante pieds, mais il faut considérer qu'ils étaient sous l'effet d'une grande frayeur. C'est une exagération, et je crois que le corps de ce poisson est petit en proportion de ses bras. Le bras coupé est d'une couleur livide, pointu à l'extrémité, où il est couvert de rangées de suçoirs cartilagineux, cornus, et grands comme des 25 cents.

### Courrier du Midi.

Béziers, 2 novembre.

La situation vinicole est dans un calme plat.

Pas d'affaires ; pas de propositions d'achats.

Les circonstances actuelles expliquent cette suspension du mouvement commercial. De grands intérêts en souffrent.

Cet état de choses aura-t-il un prochain dénouement ? Il faut l'espérer, sans se faire illusion cependant, car les difficultés et les embarras du moment n'ont point pour cause unique la crise politique ; ils sont la conséquence aussi des explications financières qui surgissent et qui ne paraissent pas à la voile d'être conjurées.

Malgré l'ébranlement qu'éprouve la confiance publique pour le présent, malgré l'élévation de l'escompte qui n'a pas dit son dernier mot, malgré les éventualités diverses qui donnent la perspective d'un avenir peu favorable au développement des transactions, les détenteurs de la marchandise ne désespèrent pas et font bonne contenance.

La spéculation seule ferait des concessions sur les cours, s'il se présentait quelques preneurs ; mais le commerce et la propriété restent retranchés dans leurs prétentions quand même.

Il est possible, il est même probable qu'une solution satisfaisante de la question gouvernementale exercerait une heureuse influence sur les affaires, et les effets se traduiraient par une reprise, sinon durable, tout au moins momentanée. On fait fond là-dessus. Ces espérances se réaliseront-elles ? Nous le saurons bientôt.

En attendant, constatons que les vins s'enlèvent de la campagne au jour le jour, sans discontinuer, et qu'ils s'expédient en quantités considérables.

Les quais de notre gare témoignent d'une grande activité. Il est bon de noter que si les opérations commerciales sont nulles en matière d'achats nouveaux, elles sont au contraire fort animées en ce qui touche l'écoulement des vins déjà acquis.

Ce détail à son importance, il atténue le caractère critique de la situation et peut autoriser l'espoir d'un réveil futur des transactions.—*Publicateur.*

Cette, le 2 novembre.

A Cette, le commerce garde toujours une prudence extrême dans les achats. Quiconque achetait l'an dernier, 2,000 hect. de vins d'Espagne en achète 200. Nous avons cependant que plusieurs maisons envoient beaucoup de futailles en Espagne. Nous connaissons plusieurs affrètements de navires italiens pour 1,500 demi muids. On parle d'achats en Aragon à des prix relativement bons, il est vrai que le transport est non-seulement périlleux, mais il est encore fort cher.

Il s'est vendu 300 hectolitres joli vin d'Alicante, à 41 fr. l'hectolitre. Une cargaison de Benicarlo a été, nous assure-t-on, offerte à 41 fr. On a dit même qu'elle avait été vendue à ce prix. Nous ne mentionnons pas quelques petits lots, dans les prix de 42 à 43 fr. l'hectolitre.

Il est entré à Cette, du 1er janvier jusqu'à ce jour, plus de 18,000 tonneaux de vins étrangers, sur cette quantité l'Espagne nous en a envoyé 17,500 tonnes.

Narbonne, 2 nov.

A mesure que nous nous rapprochons de la crise politique, les transactions deviennent plus rares. Entre les acheteurs et les vendeurs il y a une convention tacite de suspension d'affaires. À ne considérer que la situation économique, il est évident que les vins ne peuvent pas baisser ; mais il surgit un incident d'une nature particulière qui vient compliquer la question et dont la tournure aura une influence considérable sur l'avenir de nos vins. La consommation manifeste néanmoins des besoins pressants ; mais le commerce a des ressources suffisantes pour satisfaire pendant quelques jours ces exigences, et il vend sans renouveler ses approvisionnements, n'étant pas fâché en ce moment d'alléger ses obligations. Voilà tout ce que peut saisir, à cette heure, l'observateur chargé de renseigner le public.—*Union.*

Narbonne, 2 nov.

Nous n'avons pas de modifications bien sensibles à signaler dans la tenue de l'article vins.

Comme nous le disions jeudi dernier, il y a un temps d'arrêt prononcé dans l'empressement aux achats, qui s'est manifesté durant le mois de septembre. Ce calme apparent s'est même accentué davantage durant ces derniers jours, mais il faut en chercher la cause ailleurs que dans une tendance à la baisse, que rien ne saurait justifier.

La crise politique que nous traversons et dont le dénouement est proche, ne saurait être étrangère à l'abstention momentanée du commerce.

Encore quelques jours et nos destinées seront fixées.

Quelques achats s'effectuent partout chaque jour et les prix pratiqués ne s'écartent pas sensiblement de ceux que nous avons précédemment cotés.

On recherche vivement les vins blancs à cause de leur rareté. Ceux qui sont bien réussis, obtiennent des prix élevés soit de 35 à 40 fr. l'hectolitre suivant qualité.

Le décuivage et les pressurages touchent à leur fin. Viennent les premiers froids, et nos vins se dépouilleront vite.—*Courrier.*

Bandol, 3 nov.

Le calme le plus complet a succédé à cette fièvre d'achats, qui semblait s'être emparée des négociants, et qui, par sa grande précipitation, avait arrêté toute transaction, aussi s'est-il traité très peu d'affaires en vins; vendeurs et acheteurs semblent attendre qu'une solution définitive dans nos sphères politiques, ait rendu au commerce la sécurité dont il a besoin.

Le phylloxera nous a attaqués sur un grand nombre de points, et cause une grande inquiétude sur l'avenir de nos vignobles. On ne fait plus de nouvelles plantations qui sont les premières attaquées, et on attend avec impatience qu'un remède efficace soit trouvé pour combattre cette nouvelle maladie, beaucoup plus terrible que l'oïdium.

**ASTHME.**—*École Commerciale, Harbour Grace, Terre-Neuve.*—M. JAMES J. FELLOWS—*Cher Monsieur:*—Je suis heureux de rendre témoignage du bien-être que m'a procuré votre Syrop composé d'Hypophosphites. Pendant plus de 12 mois, j'ai souffert cruellement d'un gros rhume et d'un asthme violent, pour le soulagement duquel j'avais employé tous les remèdes connus. A la fin je commençai à me servir de votre syrop et après en avoir pris une bouteille, j'étais capable de vaquer à mes affaires. Je continuai à suivre la direction, jusqu'à ce que j'en eus pris 9 bouteilles, ce qui opéra ma guérison parfaite.

Avec beaucoup de reconnaissance  
Votro,  
M. SCILLY, Professeur.

**REVUE FINANCIERE.**

Bureau du *Négociant Canadien.*

Mercredi, 26 Novembre 5 h. P.M.

L'événement de la semaine a été la clôture de la navigation et le rétablissement du calme dans les affaires. La grande pression des dernières semaines a fait place aux bureaux des banques à une tranquillité inaccoutumée.

Le taux élevé d'escompte se maintient encore; mais il reviendra graduellement à son état nominal de 6 ou 7 p 100. De plus grandes facilités seront offertes à la spéculation à mesure que les besoins du commerce régulier seront moindres et que les remises de la campagne seront plus abondantes.

La semaine qui vient de s'écouler a été tranquille et il ne s'est faites affaires un peu considérables que sur les trois stocks principaux qui prêtent plus à la spéculation; et encore il y a eu ce moult un temps d'arrêt dans celui de la Banque de Montréal et dans celui de la Banque des Marchands. Celles-ci se maintiennent difficilement au prix du 20 novembre, tandis que la Cie de télégraphe de Montréal, après avoir fléchi, a gagné environ 1 p 100.

Les autres stocks sont inactifs comme on le verra par la liste suivante des transactions faites sur la place de la Bourse depuis notre dernier numéro:

*Jeudi, 20 nov.*—Banque de Montréal: 25 à 175½; 84 à 175½; 25 à 175½ et 75 à 175.  
Banque City: 7 à 92.  
Banque de Toronto: 5 à 184  
Banque des Marchands: 33 à 110½.  
Commerce: 20 à 120½.  
Bons du chemin de fer Montréal et Champlain 8 p 100: 16,000 à 131.  
Compagnie du Gaz de la Cité: 5 à 128½.  
Bons de la Corporation, 6 p 100: 13,000 à 98.

*Vendredi 21 novembre.*—Banque de Montréal: 50 à 175 et 10 à 174½.  
De l'Amérique du Nord: 5 à 135.  
De Toronto: 5 à 184, et 10 à 183½  
Des Marchands: 50 à 110.  
Mechanics: 30 à 87.  
Commerce: 100 à 120.

Cie de télégraphe de Montréal: 275 à 214½; 150 à 213½ et 215 à 212.  
Cie du gaz de la Cité: 25 à 129.  
*Samedi, 22 novembre.*—Banque de Montréal: 25 à 175½.  
Marchands: 8 à 110½.  
Commerce: 25 à 120½.  
Cie de télégraphe de Montréal: 90 à 212½; 60 à 212½ et 20 à 212½.  
Cie du gaz de la Cité: 25 à 128½ et 10 à 128.  
*Lundi 24 novembre.*—Banque de Montréal: 12 à 176½; 53 à 176½ et 168 à 176.  
Peuple: 10 à 104½.  
Commerce: 100 à 121.  
Cie du télégraphe de Montréal: 100 à 212½  
200 à 213 et 15 à 2 ½  
*Mardi, 25 novembre.*—Banque de Montréal: 24 à 176; 65 à 175½.  
Du Peuple: 40 à 104½.  
Royal Canadian: 16 à 96.  
Commerce: 20 à 130½.  
Cie du télégraphe de Montréal: 10 à 213½; 75 à 214; 310 à 214½ et 185 à 214½.  
Canadian RR Equip Coy: 30 à 101½.  
*Mercredi, 26 novembre.*—B. de Montréal: 10 à 175; 202 à 175½.  
B. du Commerce: 6 à 121, 125 à 120½.  
Cie du Télégraphe de Montréal: 100 à 214.

**MARCHE MONETAIRE.**

25 novembre 1873.  
4 heures P. M.

Les parts de banque se sont vendues aux prix suivants:  
Banque de Montréal: 55 à 175½  
B. du Peuple: 10 à 104½  
Banque C. de Commerce: 20 à 129½  
Cie Télégraphe de Montréal: 210 à 214.

STOCKS.	Ache- teurs.	Ven- deurs.
Banque de Montréal	175½	176½
Banque de Toronto	184	183
Banque de P.A.B. du N.	184	187½
Banque de la Cité	91	92
Banque du Peuple	100	104
Banque de Moisson	15½	1 5½
Banque de Toronto	180	184
Banque Jacques-Cartier	...	...
Banque des Marchands	110½	110
Banque des Tonniers, Est.	...	111
Banque de Québec	...	108½
Banque Nationale	108	110
Banque d'Union	101	103
Banque des Artisans	...	84
Banque Royale Canadienne	95	96½
Banque C. de Commerce	123	120½
Banque Métropolitaine	100	102
Banque de la Puissance	...	...
Banque de Hamilton	...	99
Banque Maritime	83	80
Banque d'Exchange	103½	102
Cie Charbon Ontario	50	70
Huron Copper Roy Co.	22½	40
Cie Télégraph Montréal	214	214½
Cie Télégraph du Peuple	...	100
Cie. Canal, Keweenaw	...	...
Cie. de Nav. Canadienne	99½	100½
Cie. de Chars, Urbains	...	372
Cie. du Gaz de la Cité	127	124
Merchants Exchange	...	100
Month Street	...	...
Soc. de Const. P.M. de Montréal	...	101
Canad. Realting Society	...	101
Compagnie d'Énergie	105	107
Cie. d'Éclair. de Montréal	95	90
Manufacture de Coton	...	99
Compagnie d'Entrepôt	...	100
Graphic Print Co.	30	50
Cie. de Chars de P.A. N.	...	102
Cie. de la Puissance	102	105
Bons de la Puissance	...	...
Déb. du Gouvern't 5 p. c. sig.	...	...
Déb. du Gouvern't 6 p. c. cy.	...	...
Bons du Havre de Montréal, 6½ p. c.	...	100
Bons du Ch. de G.T. 7 p. c.	...	100
Bons du Chemin de Fer Champlain et St. Laurent	...	...
Do 8 p. c. setting	...	99
Bons Havre de Montréal	95	98
Bons Corp. de Montréal	48	50
Bons Aqueduc, Montréal	97	98
Stocks de Montréal 7 p. c.	100	110
Stock de Montréal 6 p. c.	97	98

**Change.**

Banque de Londres, 60 jours: 17½ à 107½  
Trottes en Or do: 107  
Or de New-York: 120 à N. M.: 109½ à 110  
Par L. J. FORGET,  
Courtier,  
63, Rue St. François-Xavier.

**Vocabulaire explicatif de termes employés dans le commerce.**

**MARCHANDISE.** [*Douanes.*] *Goods, merchandise with the Custom House.*—Les principal conditions dans lesquelles la marchandise peut se trouver, sont celles-ci:

*Être expédiée en transit,* c'est-à dire traverser le territoire canadien d'un côté ou d'une frontière à une autre, sous la condition de sortir du Canada, en définitive;  
*Être saisie ou retenue* pour contravention aux règlements.

**MARCHE.** *Bill of sale.*—Acte qui lie deux parties pour la vente ou l'achat des marchandises. Il se fait par l'entremise d'un courtier, en double expédition; l'une pour le vendeur, l'autre pour l'acheteur.

**MARCHE.** *Market.*—Etat d'une place de commerce par rapport aux marchandises. "Notre marché a subi de grandes variations. Notre marché pour les Cotons est ferme. Voici la situation générale de notre marché."

**MARQUE.** *Brand, Mark, Stamp.*—Se dit de certains signes, caractères, dessins ou emblèmes qui s'appliquent ou s'impriment sur plusieurs sortes de marchandises, soit pour connaître le lieu de leur fabrication, soit pour donner au public une garantie de la marchandise qui est offerte en vente, et rendre le fabricant responsable de sa qualité.—Se dit aussi de quelques initiales, de certains caractères ou signes particuliers, ou de numéros, apposés sur chaque colis d'une partie de marchandises, pour leur parfaite distinction et pour qu'ils ne soient pas confondus avec d'autres. On met ces mêmes marques et numéros sur les connaissements, lettres de voiture, factures, etc.

**MASSE.** On désigne par ce mot la réunion de quantités variables de petits objets disposés sur des fils, tels que boutons, grains de verre, de corail, de grenat, etc. Pour les boutons communs de bois ou d'os, les masses sont composées de 12 grosses ou 144 douzaines. Les perles de verre pour la broderie et le tricot sont disposées en rangs de fils très nombreux, dont la réunion forme des masses plus ou moins considérables.

Dans le commerce des fourrures, ce mot est employé pour désigner un assemblage de plusieurs peaux. La masse est composée de 20 peaux ou de 40 peaux.

On appelle aussi *masse* la réunion des créanciers dans une faillite, les fonds versés pour une opération etc.

**MEMOIRE POUR MEMOIRE.** On emploie quelquefois ces mots dans les comptes, etc., à côté de certains articles, pour désigner des objets qui ne doivent pas en faire partie réelle ou entrer en ligne de compte, et ne s'y trouvent que comme renseignement; le plus souvent ayant trait à des sommes déjà liquidées ou devant être liquidées plus tard.

**MEMORIAL OU MAIN-COURANTE.** *Waste-book.*—Livre dans lequel on inscrit tous les détails relatifs aux opérations journalières de commerce. Ces notes servent à préparer les articles du Journal.

**MERCURIALES.** *Price of grain. Price current.*—Dénomination qu'on donne habituellement aux prix courants des denrées comestibles que l'autorité municipale arrête à la fin de chaque marché. Les mercuriales des grains et farines ont une assez grande importance, puisqu'elles servent de base à la taxe du pain, et qu'elles déterminent la quotité des droits établis à l'importation et à l'exportation des grains et farines.

**MESURES ANGLAISES.** *English measures. Gallon (Imperial-standard-gallon).* Mesure

légale de capacité pour les liquides et les matières sèches; Litres 4,5435.

*Buisseau (Bushel)*: Mesure légale de capacité pour les matières sèches = 8 gallons; Litres 30,35.

*Quart (Quarter)*: Mesure légale de capacité pour les matières sèches = 8 bushels ou 64 gallons; Litres 290,784.

*Last ou Loud*: Mesure de capacité pour les grains = 10 quarts, ou 80 bushels, ou 640 gallons; Hectol. 29,08.

*Yard*: Mesure légale de longueur et d'usage = 3 pieds; Mètre 0,9144. — Le pied (foot) = 12 pouces, Millim. 304,8.

*Faise (Fathom)*: Mesure de longueur = 2 yards. Mètre 1,82.

**MINOTERIE. Drying place for Flour.**—Établissement dans lequel les Farines destinées pour l'Étranger, et devant supporter une longue traversée, sont préparées et étuvées avec soin, et renfermées dans des barils portant la marque de la minoterie.

**MISE-BOERS ou DENOIS. Outlay.**—On désigne ainsi une somme d'argent déboursée dans une entreprise de commerce, avant d'avoir fait aucun bénéfice.—Par la *mise-boers* d'un navire, on entend le montant des frais et dépenses d'armement, les marchandises de cargaison, les frais de sortie, etc., suivant compte général dressé à cet effet.

## DISSOLUTION DE SOCIÉTÉ

La Soc<sup>te</sup> existant et devant sous les nom et raison de **CARRIER, DAGNEAU & Co**, est de ce jour dissoute de consentement mutuel Messrs. **DAGNEAU & VALLEE** sont seuls autorisés à régler les affaires de la ci-devant société.

**CHAS. WM. CARRIER,**  
**D. CALIXTE DAGNEAU,**  
**THEOPHILE LAMONTAGNE.**

Lévis, 3 novembre 1873. 8-10

Les Soussignés ayant achetés les intérêts de MM. **DAGNEAU & T. LAMONTAGNE** dans l'ancienne société informent leurs pratiques qu'ils continueront les affaires dans l'ancien poste sous la raison sociale de

**DAGNEAU & VALLEE.**

Lévis, 11 nov. 1873. 8 10

## Acte concernant la Faillite, 1869

Dans l'affaire de  
**HONORE MARIER.**

**FAILLITE.**

Un bordereau des dividendes a été préparé et restera ouvert aux oppositions jusqu'au **HUITIEME** jour de **DECEMBRE** prochain, après lequel jour les dividendes seront payés.

**G. H. DUMESNIL,**  
*Syndic,*  
531, Rue Craig.

Montréal, 24 novembre 1873. 8 9

1873

## NOUVEAUX POELES DE PASSAGE

**A CHARBON**

## Poeles à L'Huile de Charbon

**CHEVRES**, pour voitures portées.  
**RADIATEURS COMSTOCK**, économie de 50 pour cent sur le combustible.  
**CORNICHES** et ornements de Ridesaux.  
**VASES** et **TAMIS** pour Charbon chez

**L. J. A. SURVEYER,**

524, Rue Craig, Montreal.

15 sept. 1873.

cm

## LA BANQUE JACQUES-CARTIER

### AVIS

Est par le présent donné qu'un dividende de **Quatre pour cent** sur le capital payé de la **Banque Jacques-Cartier** a été déclaré pour le semestre courant, et sera payable à la Banque, le et après le **premier Décembre** prochain.

Les Livres de transport seront fermés du 17 au 20 N<sup>o</sup> vembre prochain inclusivement

Par ordre du Bureau,  
**J. H. COTTE,**  
Cassier.

Montréal, 31 octobre 1873.

## LA BANQUE D'HOCHELAGA

AVIS est par le présent donné que le **second versement** du capital de cette Banque, au taux de dix pour cent, ou dix pastres par cent placés par action, sera payable au Bureau de la Banque Jacques-Cartier, à Montréal, le ou avant le **PREMIER** jour de **DECEMBRE** prochain.

**LOUIS JOUENILLE,**  
Président du Bureau de Direction

Montréal, 25 octobre 1873. Provisoirement

## La Banque du Peuple

### AVIS

Est par le présent donné que **William Francis, Cer.**, marchand, de Montréal, a été le 17 octobre courant, admis comme membre de la Corporation de **LA BANQUE DU PEUPLE**, à la place de **NELSON DAVIS, Cer.**, qui a résigné.

**A. A. TROTTER,**

Cassier.

Montréal, 23 octobre 1873. 8m eips

## Huitres ! Huitres !!

**Carraquettes, Malpeck, Bouctouche, Shédiac et St. Simon.**

Tout le monde connaît les excellentes Huitres, énumérées plus haut, j'ai pris des arrangements pour en fournir de fraîches pendant toute la saison, aux amateurs, au public commun et aux propriétaires de Restaurants.

Laisser l'adresse au soussigné, Quai de la Compagnie du Richelieu.

8 oct.

**C. FOURNIER.**

### AVIS

Le soussigné a reçu les nouveaux étalons de farines d'après le dernier acte concernant l'inspection

**M. HUTCHISON,**

Inspecteur de Farines

29 octobre 1873.



## A V I S.

ASSEMBLEE LEGISLATIVE,

Québec, 17 nov. 1873.

Il est donné avis que, conformément à la 50e règle de l'Assemblée Législative de la Province de Québec, toute pétition pour bill privé doit être présentée, le ou avant le **19e** jour de **Décembre** prochain.

**G. M. MUIR,**  
Greffier de l'Ass. Lég.

19 nov. 1873.

## La Banque Jacques-Cartier

AVIS est par le présent donné que l'ASSEMBLEE GENERALE ANNUELLE des ACTIONNAIRES de la **BANQUE JACQUES-CARTIER** aura lieu au bureau de la Banque, **311, RUE DIX-HUITIEME** jour de **DECEMBRE** prochain, à **TROIS** heures P. M.

Par ordre du Bureau,  
**H. COTTE,**  
Cassier.

Montréal, 18 nov. 1873.

## LIBRAIRIE J. B. ROLLAND & FILS

Rue St. Vincent, Nos. 12 et 14

Spécialité d'articles de  
**Librairie et Papeterie**  
pour le commerce

### TAPISSERIES

Anglaises et Canadiennes  
**CARTES A JOUER**

Direct. Meziel, H. G. Cassier, Jacques-Cartier et Co-  
llocation

## Almanach agricole, commercial et historique

DE  
**J. B. ROLLAND & FILS**  
**POUR 1874**

Brochure in 12 de 64 pages. Prix de détail cinq cents.

En vente à la Librairie de  
**J. B. ROLLAND & FILS,**  
Rue St. Vincent, Nos. 12 et 14  
16 oct.



## HOTEL DU GOUVERNEMENT,

OTTAWA,

Lundi, le 30 jour de novembre 1873.

PRESENT:

**SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR GENERAL EN CONSEIL.**

Sur la recommandation de l'Honorable Ministre des Douanes, et en vertu de l'autorité donnée par la 12e section de l'Acte 31 Vict., chap. 6, intitulé: "Acte concernant les Douanes," il a plu à Son Excellence d'ordonner, et il est par le présent ordonné que la ville de Sorel, comté de Richelieu, Province de Québec, soit et est par le présent, érigée et constituée en Port d'entrepôt pour toutes les fins du dit acte.

**W. A. HUMSWORTH,**  
Greffier du Conseil Privé.

2 nov. 7-9



## HOTEL DU GOUVERNEMENT,

OTTAWA,

Ottawa, Vendredi, 3<sup>e</sup> Octobre 1873.

Sur la recommandation de l'Hon. ministre des douanes, et en vertu de l'autorité donnée par la 12e section de l'Acte 31 Vict., chap. 6, intitulé: "Acte relatif aux Douanes," il a plu à Son Excellence d'ordonner, et il est par le présent ordonné que le Port de Stanstead comté de Stanstead Province de Québec, soit et est par le présent, érigé et constitué en port d'entrepôt pour toutes les fins du dit acte.

**CERTIFIE**  
**W. A. HUMSWORTH,**  
G. C. P.

## Le Négociant Canadien

MONTREAL, JEUDI, 27 NOVEMBRE 1873.

### Billets du gouvernement.

A la date de samedi dernier, le montant des billets du gouvernement en circulation était de \$11,880,245, garantis par \$3,109,642 en espèces, \$1,577,602 en certificats de dépôts et \$7,200,000 en débetures.

### CANAL DE SUEZ.

Les recettes de la Cie du Canal de Suez durant le mois d'octobre se sont élevées à 1,910,000 francs, contre 1,561,783 en 1872. et 1,023,867 en 1871. Les recettes pour les dix premiers mois de l'année ont été de 19,646,260 frs en 1873. 13,198,206 en 1872 et 7,125,235 en 1871.

Ces chiffres suffisent à prouver que la route du Canal de Suez devient la favorite et que le commerce en apprécie mieux de jour en jour l'importance.

### Les postes américaines.

A la veille de la session du Congrès, qui commencera le 4 décembre prochain, les divers départements publient leurs rapports annuels qui contiennent une masse d'informations intéressantes. Celui du maître général des postes nous intéresse en tant que le système américain est fondé sur les mêmes principes que le nôtre et que les taux de la correspondance sont identiques sur beaucoup de points.

Les recettes totales du département américain durant l'année expirée le 30 juin 1873 ont été de \$22,996,741 contre \$21,915,426 pour l'année expirée le 30 juin 1872. C'est donc une augmentation de \$1,081,315. Les dépenses accusent une augmentation plus considérable, s'élevant de \$26,658,192 en 1872 à \$29,084,945, soit un accroissement de \$2,426,953. Les opérations de l'année présentent donc un déficit de \$6,088,204.00. Cinquante-neuf compagnies de chemins de fer transportent les malles. Les employés du bureau sont au nombre de 47,000 dont 31,863 sont maîtres de postes. Plus de cent millions de cartes postales ont été expédiées durant l'année.

Le maître-général des postes suggère de réduire de 40 par cent le coût du transport des journaux et de le faire acquitter d'avance par les émetteurs, par-un le que la perception du revenu serait beaucoup plus facile et que le gouvernement n'y perdrait rien. Il conseille aussi l'établissement de banques d'épargne en rapport avec les

bureaux de postes, comme nous en avons au Canada, et l'achat par le gouvernement des lignes télégraphiques qui seraient administrées en rapport avec le département des postes comme en Angleterre.

### Bilan des Banques.

Le numéro de la *Gazette Officielle* publié samedi nous fait connaître le bilan des banques d'Ontario et Québec au 31 Octobre dernier. Nous le reproduisons en même temps que celui du mois précédent :

CAPITAL.		
	30 sept. 1873.	31 oct. 1873.
Capital autorisé.....	\$60,566,666	\$61,566,666
do souscrit.....	57,404,716	58,017,316
do payé.....	52,516,565	52,877,138
PASSIF.		
Circulation.....	\$25,817,957	\$28,533,640
Dépôts du gouvernement à demande.....	6,108,143	4,769,029
do après avis.....	5,937,797	4,668,424
do de publics à demande.....	28,486,239	29,244,829
do après avis.....	22,728,692	22,495,595
Du aux autres banques en Canada.....	1,383,640	1,168,301
do à l'étranger.....	1,365,596	1,512,085
do en Angleterre.....	5,983,065	5,096,018
Autres obligations.....	81,553	200,109
Total.....	\$96,892,686	\$97,488,040
ACTIF.		
Espèces.....	\$ 6,657,915	\$ 6,472,973
Billets du gouvern.....	7,650,929	8,068,546
Billets des autres banques.....	4,584,073	4,432,710
Balances dues par autres banques en Canada.....	2,795,557	2,306,287
do do à l'étranger.....	6,784,119	6,374,518
do en Angleterre.....	2,519,947	3,037,613
Bons du gouvernement.....	1,332,755	1,358,334
Prêts au gouvernement.....	158,755	222,153
Prêts sur parts de banques.....	3,850,689	3,854,003
Prêts sur bons.....	1,908,845	1,922,573
do aux corporations.....	2,345,469	2,516,642
Billets escomptés.....	110,972,677	112,084,554
do dus non-garantis.....	1,297,372	1,250,631
Garantis.....	1,214,681	1,337,503
Immeubles.....	965,901	971,779
Bâtisses des banques.....	2,340,272	2,163,047
Autres créances.....	1,518,433	1,565,180
Total.....	\$158,681,499	\$159,959,052

Ces chiffres nous fournissent une idée assez juste du mouvement d'affaires qui s'est fait dans le pays durant la première partie de la saison d'automne. Les importations et le mouvement des récoltes ont forcé les banques à étendre leur circulation et les facilités accordées au commerce. C'est ainsi que la circulation des billets s'est élevée de \$25,817,957 à \$28,533,640, soit une augmentation dans le seul mois d'Octobre de \$2,715,683.00.

Le montant des billets escomptés courants présente aussi une augmentation no-

table puisqu'il s'est élevé de \$110,972,677 à \$112,084,554, soit une augmentation de \$1,111,877.00.

On se fait peu d'idée de la masse d'obligations que le public a contractées aux banques. Si on veut bien constater que les avances faites tant sur billets commerciaux que sur valeurs collatérales, débetures et actions, s'élèvent à \$123,168,057, on avouera qu'elles sont énormes.

Les dépôts publics ont continué de progresser, et ils présentent pour le mois d'octobre une augmentation d'environ \$800,000 sur ceux qui sont remboursables à demande, et une diminution d'environ \$300,000 sur ceux remboursables après avis. Les dépôts du gouvernement remboursables à demande accusent une diminution de plus de \$1,100,000.

La réserve métallique des banques a diminué de \$225,000. En revanche celle des billets du gouvernement a augmenté de \$425,000.

Il y a plusieurs institutions dont la réserve métallique est bien faible en comparaison de leur circulation fiduciaire, et le total des banques ne présente une garantie que d'environ deux neuvièmes.

Depuis quelques semaines les institutions de crédit ne font que des avances modérées, à des taux très élevés d'intérêt. Cela se comprend avec une demande aussi active. La prudence était nécessaire et elle a été exercée autant que les circonstances pouvaient le permettre.

Maintenant que la saison de navigation est terminée, on peut s'attendre à une diminution graduelle de la demande, à un marché plus facile et à une réduction du chiffre des obligations du commerce au fur et à mesure que les remises de la campagne arriveront à la ville. Nous pouvons nous féliciter d'avoir échappé sains et saufs à la crise qui fait tant de ravages aux Etats-Unis.

### La crise aux Etats-Unis.

Nos voisins qui ont été si vivement éprouvés par leur grande crise financière, commencent à reprendre espoir et à compter que les plus mauvais jours sont passés. Voici ce que nous lisons dans l'*Advertiser* de Boston :

Les perspectives d'affaires se sont constamment améliorées durant la semaine dernière et encore une fois le commerce reprend son activité. On ne saurait dire jusqu'à quel point les rumeurs de guerre ont affecté les affaires commerciales, mais elles ont certainement causé de grandes fluctuations dans le prix de l'or et des stocks. Il y a eu une hausse marquée dans le prix de l'or, et la plupart des principaux stocks ont aussi éprouvé une hausse. Les

prix des marchandises ordinaires ont aussi repris leur aplomb, et l'activité de la demande actuelle épuisant les stocks, les manufactures reprendront bientôt leurs opérations. Ainsi tout semble nous ramener à l'état où nous étions au milieu de septembre. Pour le présent, nous pouvons compter sur la prospérité, un hiver très occupé et un commerce actif.

Il est juste d'ajouter que le ton de tous les journaux n'est pas aussi confiant.

**Les impôts en France.**

Le Journal officiel publie un rapport du ministre des finances au président de la République, relatif à l'établissement et à l'augmentation de plusieurs impôts.

Après un exposé de la situation générale de nos finances pendant ces trois dernières années. M. Magne constate que le budget de 1874, tel qu'il a été soumis à l'Assemblée, présente, dans ses conditions actuelles, une insuffisance de 178 millions, provenant, pour une très grande partie (93,000,000) de la suppression de l'impôt des matières premières. L'abrogation de la surtaxe de pavillon ne figure dans ce déficit que pour un million.

Après avoir étudié les moyens de mettre en équilibre le budget, le ministre des finances s'arrête aux idées suivantes : un simple demi-décime établi sur les droits d'enregistrement, sur les sucres, sur les boissons, sur les sels [ou 5 centimes par kilogramme], sur les transports de la petite vitesse par chemin de fer, donnerait 82 millions 547,000 francs.

Une augmentation sur les droits fixes des actes judiciaires, sur le timbre des effets de commerce, les chèques, les droits d'entrée et d'expédition des boissons, les droits sur les bougies, les sels de soude, les huiles minérales et végétales, produiraient d'après les prévisions du ministre, une autre somme de 65,761,000 frs.

En ajoutant à ces deux chiffres principaux 40,454,000 fr. d'économies consenties par les ministres et quelques accroissements de recettes, le budget de 1874 se présenterait avec un excédant final de 15,745,000.

Telles sont les principales dispositions du projet financier sur lequel l'Assemblée aura à délibérer dès les premiers jours de sa rentrée. M. Magne demande en effet l'urgence pour que le projet puisse être rendu exécutoire à partir du 1er janvier prochain, ce qui dispensera de recourir aux douzièmes provisoires.

**Revue, production et consommation des alcools.**

Il est bon de jeter un coup d'œil sur le tableau officiel de la production et de la consommation des alcools, arrêté au 31 août dernier, pour juger les probabilités de la campagne qui commence.

CAMPAGNES DE 1872-73 1871-72.

La production a été de	1,437,785 h.	1,725,765
La consommation de	1,537,401	1,705,382
Le stock, de	475,605	654,878

Voici comment se décomposent ces chiffres par nature d'alcools :

Alcools de vins,	92,526 h.	227,605 h.
— de substances farin.	82,533	77,827
— de betteraves,	259,423	302,362
— de mélasses,	623,331	548,396
— de substances diver.	66,779	54,026
	1,121,585	1,207,216

Les bouillottes de crû ont produit :

Alcools de vins,	208,359	431,336
— de marcs et de fruits,	69,232	46,759

Production indigène,	1,402,785	1,685,311
Importation,	35,600	40,304

	1,437,785	1,725,705
Reprise de l'exer préc.	575,314	534,553

Total des ressources	2,013,089	2,270,258
----------------------	-----------	-----------

**CONSUMMATIONS ET EXPORTATIONS.**

Livrai. au com. int.	1,038,497 h.	1,170,882 h.
Exportations,	498,907	634,506

Total des consumma.	1,537,404	1,702,382
---------------------	-----------	-----------

Balance :

Productions et reprises réunies,	2,013,089
Consommations et exportations,	1,537,404

Différence, ou stock, au 31 août 1873.	475,606
----------------------------------------	---------

**EXAMEN DE CE BILAN.**

La comparaison des chiffres des deux années accuse des différences assez sensibles. Nous constatons les diminutions suivantes.

Production en 1873 1,437,785 hectolitres contre 1,725,705 en 1872, diminution 287,920 hectos.

Livraison au commerce intérieur en 1873 1,038,497 contre 1,160,882 en 1872; diminution 122,385 hectos.

Exportations en 1873, 498,907 contre 634,500 en 1872, diminution, 35,593.

La consommation générale, exportations et livraison au commerce intérieur, a diminué de 167,978 hectolitres. L'exagération de l'impôt sur les alcools affaiblit les recettes du trésor public et porte un préjudice grave aux intérêts de l'industrie agricole et du commerce français. Le gouvernement finira-t-il par le comprendre?

Pendant les 11 premiers mois de la campagne de 1872-73, la production indigène s'est élevée à 1,402,785 hectolitres et dans la même période de temps la consommation a pris 1,537,404 hectos.

La consommation a été plus forte que la production de 134,519 hectolitres. Ce fait est significatif, il démontre que la source qui alimente nos distilleries est en décroissance et l'on se demande si en 1873-74, la matière qui produit l'alcool ne manquera pas dans une proportion plus grande encore.

Passons encore en revue nos diverses ressources pour la production des alcools en 1873-74.

Alcools de vins. Le prix élevé des vins dans les pays brûleurs ne permet pas de les livrer à la distillation, c'est un fait connu de tout le monde. Les bouilleurs de crû et les brûleurs de profession ont produit en 1872-73, ensemble, 300,885 hectolitres. En 1873-74 leur production ne s'élèvera pas à 100,000 hectolitres.

Il y aura de ce chef une diminution de 200 hectolitres.

Les substances farineuses accuseront une diminution de 50 mille hectolitres, à cause de la cherté des grains.

La betterave est petite, cette année, elle

ne fournira pas au-delà de son contingent de la dernière campagne.

La mélasse produira environ 700 mille hectolitres et les substances diverses, qui figurent au tableau de la production pour 66,770 hectolitres n'ont pas chance d'augmenter ce contingent.

Les marcs et les fruits qui comprennent, outre la distillation des marcs de raisin, la production des alcools de cerises, de prunes, de cidre et de poiré, ne fourniront pas au delà du chiffre de l'année précédente. Des marcs de raisin donneront pour leur part, tout au plus, vingt-cinq mille hectolitres; avec la cherté des vins, on a lavé les marcs pour en faire de la piquette qui souvent s'ajoute au vin. Les piquettes seront alcoolisées afin d'en élever le degré et absorberont une partie de l'alcool de marc. Les marcs, ainsi épuisés par des lavages, limiteront leur production au chiffre que nous leur assignons d'après les renseignements les mieux fondés.

Toutes les probabilités s'accordent pour faire envisager la campagne 1873-74 comme devant présenter une diminution de production de 250 à 300 mille hectolitres, tandis que la consommation se maintiendra au niveau de l'année 1873. Pour combler ce déficit, on devra absorber le stock actuel. A mesure que le stock passera dans la consommation, en raison de l'insuffisance de la production, on verra les fabricants élever leurs prétentions.

Le stock de Paris, au 31 octobre sera réduit à mille pipes.

La campagne qui commence sera très probablement une campagne de hausse.

**COMMERCE FRANÇAIS.**

Le commerce extérieur de la France, pour les neuf premiers mois de 1873, a donné lieu à un mouvement d'échanges de 5 milliards 529 millions 37 mille francs, soit 156 millions de plus que pendant la même période de l'année dernière.

Cette somme de 5 milliards 529 millions 37 mille francs représente la valeur réunie de nos importations et de nos exportations.

Voici le détail des principaux chiffres :

	IMPORTATIONS.	
	1873	1872
Objets d'alimentation.....	589,831,000	606,988,000
Produits naturels et matières premières.....	1,588,329,000	1,545,399,000
Objets fabriqués..	257,456,000	362,947,000
Autres marchandises.....	119,204,000	136,738,000
<b>Totaux.....</b>	<b>2,554,820,000</b>	<b>2,646,072,000</b>

	EXPORTATIONS.	
	1873	1872
Produits fabriqués	1,721,685,000	1,571,585,000
Produits naturels, objets alimentaires et matières premières.....	1,111,063,000	1,009,334,000
Autres marchandises.....	141,485,000	146,348,000
<b>Totaux.....</b>	<b>2,974,235,000</b>	<b>2,727,267,000</b>

On remarquera le chiffre de nos exportations pour les neuf premiers mois de l'année courante; il dépasse de 245 millions les résultats correspondants de 1872. Jamais nos exportations ne sont parvenues à un niveau aussi élevé.

CIRCULAIRE

A U Commerce de Farines

MONTREAL, 21 octobre 1873.

Pendant les neuf années qui viennent de s'écouler, j'ai été inspecteur des farines pour la cité de Montréal. D'après la nouvelle loi d'inspection, j'ai fait application selon l'avis publié émanant de la Chambre de Commerce annonçant que les personnes qualifiées devaient se présenter et être examinées sur leur compétence. Le résultat de cet examen devant le comité des examinateurs a été l'obtention du certificat suivant :

BUREAU DE LA CHAMBRE DE COMMERCE } Montréal, 16 septembre 1873. }

Nous certifions, par le présent, qu'ayant examiné les divers applicants pour la charge d'inspecteur des farines, nous accordons à l'Hon. John Young, M. P., un certificat de capacité et de compétence à s'acquitter des devoirs d'inspecteur des farines pour la cité de Montréal.

Signé, ROBERT S. DAILE, Président. JAMES McDOUGALL.

M. Labelle, le troisième membre du comité s'objecte à signer, non pas que je fus disqualifié, mais parce que M. Hutchison, mon ci-devant député devait aussi recevoir un certificat de qualification.

Nonobstant ce certificat du Comité des Examineurs, je n'ai pu obtenir une commission du gouvernement, et il a été publiquement annoncé que mon ci-devant député, M. Hutchison, avait été nommé inspecteur.

Ce matin, j'ai reçu du secrétaire de la Chambre de Commerce le certificat ci-dessous :

Bureau de la Chambre de Commerce. } Montréal, 18 Octobre 1873. }

[Copie.]

Je certifie par le présent qu'ayant examiné les divers applicants pour la charge d'inspecteur des farines, j'accorde à l'Hon. John Young, M. P., un certificat de capacité et de compétence à s'acquitter des devoirs d'inspecteur des farines pour la cité de Montréal.

Signé, H. LABELLE, Examinateur.

J'ai donc obtenu de ce comité renommé d'examinateurs, composés de MM. Esnaille, président, McDougall et Labelle, leur certificat unanime sur ma compétence à m'acquitter des devoirs d'inspecteur des farines — certificat que le gouvernement a mis de côté en nommant mon ci-devant député, M. Hutchison, dont le certificat n'a été signé que par deux sur trois des examinateurs. Sous ces circonstances, je prétends qu'on a commis une injustice à mon égard et à la demande d'un grand nombre de marchands de farines, j'ai pris la détermination de tout bureau ouvert, non pas comme inspecteur, mais comme examinateur de farines, sur le même principe que celui suivi par M. Boes comme fabricant de salaisons et indépendamment de l'inspecteur du gouvernement.

M'étant acquitté fidèlement, comme je le suppose, des devoirs d'inspecteur et sans une seule plainte de la part du commerce, je vous demande de continuer à me faire examiner et faire rapport sur la qualité, poids, etc., de vos farines.

Un comité de marchands a choisi et arrêté les statuts dont le nouvel acte d'inspecteur fait mention. lesquels statuts sont les mêmes que choisis par le comité des examinateurs de la Puissance. Mes assistants sont mes ci-devant députés, M. J. C. Gingras, dont je considère le jugement sur les farines égale à celui de n'importe quelle autre personne et M. J. Binette. Tous les autres employés habiles que j'avais continuellement à mon service, et avec le soin et la plus stricte attention aux intérêts du commerce, et me tenant responsable pour le poids aussi bien que pour la qualité des farines examinées, j'espère que la haute réputation que ma marque a acquise ne perdra un moment de son valeur par le changement de titre d'inspecteur en celui d'examinateur.

J'ai l'honneur d'être, Monsieur, Votre obéissant serviteur, JOHN YOUNG.

29 octobre 1873.

Prix courants des Métaux, Ferronneries, etc., etc.

CORRIGES PAR LA MAISON C. H. LETOURNEUX.

- Les articles marqués d'un astérisque sont de manufacture indigène. Acelr fondu... par lb 0 11... 0 17. Acelr à ressort... do 0 05... 0 05. Acelr à lisses... do 0 15... 0 07. Aceres... par 100 lbs 7 00... 9 00. Antimoine... par lb 0 00... 0 00. Balances de comptoir... 2 25... 6 00. Plateforme... do 7 90... 16 00. Boln et charbon... do 110 00... 150 00. Bains en fonte... 12 00... 15 00. Biches F. & W. No. 2... par douz. 0 00... 14 00. Dunn No. 2... do 0 00... 11 50. P. Fox No. 2... do 0 00... 10 50. Kearney No. 2... do 0 00... 10 50. Boîtes à rotes ordinaires... par lb... 0 01... 0 05. Thimble Skates... par set... \$20.75, \$20.75, \$25.75. Bouilloires de ferme... 30, 35, 40, 45 gals. Carvilles pressées... par 100 lbs... 6 00... 7 75. Carvilles forgées... do... manquant. Carvilles à laine No. 6 à 8 par douz... 3 50... 1 50. Chaufferes à Potasse... par 100 lbs... 3 25... 3 50. Chaufferes à Sucre... chaque... 2 00... 1 50. Chandrons manufacture indigène... do 0 01... 0 04. Chevilles taraudées pour voitures... 15c. Hc 8c. Chaines à mailles coupées (grelins) 3/16, 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 1/2 pouce. à lion par douz. 4 pieds long 2 30... 4 10. à triangles... do... de patres 5 00... 4 00. à anneaux... No. 7, 7 1/2, 8, 8 1/2, 9, 9 1/2, 10, 11, 1 1/2, 1 1/4, 1 1/2, 1 3/4, 2, 2 1/4, 2 1/2 et au-dessus. 1 1/4, 1 1/2, 1 3/4, 2, 2 1/4, 2 1/2 et au-dessus. compés rivaux (en caisse de 50 lbs) \$11.00, 10 5, 10 0, 9 50, 9 00, 8 50, 7 50, 7 00. 1, 1 1/4, 1 1/2, 1 3/4, 2, 2 1/4, 2 1/2, 2 3/4, 3, et au-dessus par 100 lbs 32c, 27c, 22c, 21c, 20 cts par lb. à cheval 5, 6, 7, 8, 9 à 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50. à pointe fines 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50. à toile, par lb... 0 10... 0 14. de 6 étames... 0 16... 0 20. Coffres forts (Kershaw) selon grandeur et fin. Couchettes en fer simples et doubles 2 1/2 pieds No 1 à 11... 1 00... 11 00. Couplets... voir la liste. Courroies (Belting) en cuir 1 à 30 p. par pied... 0 07... 3 50. Couture en cuir... voir liste. Couteaux à foie et pelle, par douz... 0 00... 12 50. Crin frisé par lb... 0 30... 0 50. Ecrous enroulés selon grandeur par lb... 0 10... 0 17. do Hex... do... 0 08... 0 10. Emery... do... 0 00... 0 12. Eclisses Wright patentes... do... 0 00... 0 10. Eclisses Wilkinson's garanties... do... 0 00... 0 10. Epingles... voir liste. Essieux... voir liste. Etirilles étamées... par douz 1 20... 3 00. do en cuivre... do 1 80... 4 50. do Solvres... do 0 90... 2 50. Etain en barres... par lb 0 35... 0 37. do en saumon... do 0 51... 0 56. Etoux de forgeron... do 0 11... 0 15. Eviers patentés, selon grandeur, chaque... 1 25... 5 00. Fer en barre écossais... par 100 lb 3 25... 3 30. do do do affiné... do 3 50... 3 70. do do Staffordshire... do 3 25... 3 31. do do do affiné... do 3 58... 3 70. do do Suède... par lb 0 06... 0 07. do angle... do 0 05... 0 06. do doux à cheval No. 6... do 0 00... 0 07. do carvilles... par 100 lb 4 00... 4 50. do plaques communes à bouilloires 0 14... 0 05. do Lowmoor... 0 08... 0 10. Fer en feuille... par lb. 0 04... 0 05. Fer en feuille à clous— Fers à chevaux... do 0 06... 0 07. Feuillard à clous... 0 00... 0 00. do cercles... 4 00... 4 25. Fers à flaqueur... par lb 0 01... 0 01. Fil de fer poli... par 63 lbs 3 50... 6 00. do galvanisé... 0 09... 0 09. do cuivre jaune... 6 55... 6 15. do do rouge... 6 46... 6 55. Fo arches par douzaine lire qualité: do à foie, fourches ordinaires 0 00... 5 25. do do do do 0 00... 7 25. do pelle... do 0 00... 9 00. do fumier... do 0 00... 11 00. do becher... do 0 00... 13 25.

- Fusée de Mine: do pour miner à sec... par 1000 pds 0 00... 3 00. do do Penn No. 2... do 0 00... 6 00. do do double... do 0 00... 9 00. Fonte par tonneau: do Camellienne... nominal. do Calder... 36 00 à 37 00. do Colness... manque. do Calmington... manque. do Eglinton... 31 00 à 31 50. do Gartscherie... 37 50 à 38 50. do Summerlee... 37 00 à 37 50. do pour charnières... par lb 0 04 à 0 05. For blanc par caisse: do Chireval 10... 11 01 à 11 50. do IX... 13 00 à 13 50. do IX... 15 00 à 14 50. do IX... 10 10 à 10 50. do IX... 12 00 à 12 50. do IX 12 x 12... 11 00 à 11 50. do IX 12 x 12... 13 00 à 13 50. do Colte IX... 9 50 à 10 50. do IX... 11 50 à 12 50. Grelots... voir liste. Haches communes... par douz 0 00 à 4 00. do ordinaires... do 0 00 à 11 00. do améliorées... do 0 00 à 12 00. do double acier... do 0 00 à 13 00. do à équarrir 6 1/2 lbs... do 0 00 à 30 00. do do 7 1/2 lbs... do 0 00 à 31 00. do do au-dessus de 9 lbs... do 0 00 à 33 00. do charpentiers... do 0 00 à 16 50. do do de noyve... do 0 00 à 25 00. \$10, \$13, \$15, \$18, \$24, \$22, \$9, \$9. Hachettes à lattes et bardeaux, \$8 lire, \$6.50 2do. Machines à perforer avec tarière chaque Nos. 1 à 4... 5 50 à 7 00. Machines à tordre l'linge... 6 00 à 10 00. do à driller, No. 1, No. 2, No. 3... 0 00 à 16 00. Machines à mortaiser, No. 1... 0 00 à 18 00. do do 2... 0 00 à 5 00. Marteaux en fer par douz... 4 50 à 10 00. do acier... do 4 50 à 10 00. do de forge (Sledge) par lb... 0 10 à 0 15. do do acier solide... 0 50 à 0 00. Meules par lb... 0 01 à 0 22. Outils en bois pour menuisier... voir liste. Papier sablé par ramme... 4 00 à 5 00. Pelles F & W polles No. 2 par douz... 0 00 à 14 00. do Dunn's do do 2 do... 0 00 à 11 00. do F Fox do do 2 do... 0 00 à 10 00. do Kearney's do do 2 do... 0 00 à 8 50. do à grain F & W... do 11 50 à 22 50. do do Inférieures... 9 25 à 13 50. Peintures à gonds... par lb... 0 00 à 0 75. do do sur palatère... do 0 08 à 0 10. do en T lourdes... do 0 08 à 0 10. do Strap... do 0 08 à 0 10. Peches doubles 21 pieds... 10 00 à 12 00. do do 3 do... 12 00 à 18 00. Peches à fibre polles à manches courts... 2 50 à 8 00. do étamées... 2 50 à 0 00. Plomb en saumon... par 100 lbs 7 50 à 7 75. do en feuille... do 7 50 à 7 50. do tuyaux à gaz... par lb 0 03 à 0 00. do do eau... do 0 03 à 0 00. do do de renouvel... do 0 00 à 0 00. Poudre à miner par baril de 25 lbs... 3 75 à 0 00. \$12.5, \$15.0, \$17.5. do à tir F, FF, FFF. do en caestres 1 lb et 1 lb p. doz 2 25 à 4 00. Pompes à citernes... 2 30 à 4 20. do aspirantes et foulantes... 8 00 à 20 00. Plaques de soes écossais... par lb 0 06 à 0 00. do do Trois-Rivières... do 0 05 à 0 11. Ressorts de voiture par lb voir liste... 0 12 à 0 14. do enroulés pour chaînes et soie... 0 07 à 0 09. Roux en acier chaque... 10 à 20. Rivets noirs... 8 oz à 20 lbs 0 15 à 1 20. do étamés... 8 oz à 8 lbs 0 20 à 1 57. do à poches, vides, pelles... 0 15 à 0 20. do pour tonneliers... par lb 0 10 à 0 14. do en cuivre... do 0 45 à 0 50. do à bouilloires... do 0 07 à 0 08. do de fuge ordinaires... 16 00 à 50 00. do do circulaires... 20 00 à 55 00. do do portatifs... 28 00 à 44 00. Serrures... voir liste. Soes rondes ordinaires 30 pouces... 0 00 à 13 00. do autres grandeurs... voir liste. do do à bardeaux 36 pouces, 25 25 à 0 00. do autres grandeurs... voir liste. do de moulin par pied... 1 10 à 0 00. do godendard 5 pieds lire qualité 2 35 à 0 00. do do do 2le do 1 75 à 0 00. do autres longueurs... voir liste. do à bois de cordes lire qualité 36 pc. 0 00 à 5 50. do do 2me do 0 00 à 4 40. do autres longueurs... voir liste. Soes de charues écossais } voir plaques de soes T-Rivières } do à 12-Rivières } voir plaques de soes Tarrières et mèches en tarières... voir liste. Toile du Canada par boîte: Hamilton... 6 50 à 7 60. Swansea... 7 00 à 7 25. Budd... 7 00 à 7 25. Glamorgan... 7 00 à 7 25. F & W... 7 00 à 7 25. de Russie... par lb 0 14 à 0 17. do imitation... manque. Toile galvanisée (best annealed) p. lb. 0 10 à 0 11. Tubes en fer par pied: à gaz... 0 08 à 0. à bouilloires 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50. Voir liste.



Grains - blé de Prin par 60 lbs, blé blanc d'hiver, do de Rougé d'hiver, do de Milwaukee No.1, do No.2, do de Chicago No.1, do No.2, Pois, Maïs, Avoine, Orge, Graine de Lin, do de Trèfle

Houblon - Récolte 1872 par lb, do 1873

Huiles - Huile brute par gallon, Lin domestique cru, do de bouillie, do étranger cru, do de bouillie, Lard Extra, do No.1, do No.2, De loup marin raffinée, do blanche ord, do pallée, do brune, D'olive de bouche en fat, do commune, do de bouche Badagap, do de bouteille par caisse, do de bouillie, do de Harton-Guestier, do de bouillie, do de Pujet Bout, do de Possel Bout, do de Plinghol Bout, De morue, De palmier, De Castor, Vegetale

Laines - Laine du Canada, Kirge, Commune de, Notre

Magenta - En bocaux

Marinades - Cross et Blackwell, Joyce, Thin, Pigot

Mastique - Anglais, Domestique

Mécanique - Barbade, Centrifuge, Demerara, Moscovide, Nouvelle-Orléans, Porto Rico, Sugar House

Mine de plomb - Dôme, Anglaise, Pérote raffinée

Produits chimiques, &c., &c.

Alun, Bi-Carbonate de Soude, Bleaching powder, Borax, Campfire, Carb. d'ammoniaque, Cochenille, Comperoso, Crème de Tartre, Chlorate de Chaux, Extrait de Bois de Campêche, Do, Do, Do, Do, Fleur de soufre, Garance hollandaise, Do française, Gomme Arabique en lots, Do, Do, Indigo de Madras, Do, Do, Lait de Mille, Lait de Tendre, Noir de fumée, Nix de Galle, Pâte de Regibse de Calabre, Sel Epsom, Sulfate de soude, Sulfate de soude, Sel de soude, Salpêtre

Poisson - Morue sèche, do verte, do engrèler, Hareng du Labrador, Saumon, Maqueron, Poisson blanc, Sardines à l'huile

Savon - Savon commun, brun ordinaire, blanc, toilette, de Marseille rouge, bien

Sel - Gros de Liverpool, Fin, Factory Filled, Fin de table, d'Hyères, De Godefrich

Sucres - Centrifuge, Moscovide, de Cuba, Demerara, Porto Rico, Raffiné Ecossais, de Angleterre, Sucre jaune, Sucre blanc raffiné

Tabac manufacturé - Fancy Bright, Bright, Mahogany, Bright, Noir à chiquer, sucré, Victoria, Petit favori, Diamant, Prince de Galles, Américain, Canadien

Poudre - Gunpowder, Extra fin à choix, Bon ordinaire à bon, Commun à bon

Hyson - Extra fin à choix, Bon ordinaire à bon, Commun à bon

Japonais - Extra fin à choix, Bon ordinaire à bon, Commun à bon

Twankay - Bon ordinaire à bon, Commun à bon

Souchong et Congou - Extra fin à choix, Bon ordinaire à bon, Commun à bon

Oolong - Extra fin à choix, Bon ordinaire à bon, Commun à bon

Vitres - Allemande par 50 piéds, 6 1/2, 7, 7 1/2, 8, 8 1/2, 9, 10, 10 1/2, 11, 12, 13, 14

Spiritueux, Vins, &c.

Bière - Allsopp bouteilles, Bass, Jeffrey, W. Younger et Cie, Penneux, Eau-de-Vie, Giraud frère, Chaloupin, Bisquit, Dubouché & C, Hennessy et Cie

Martell, Jules Robin et Cie, Sazerac Desforges et Cie, Cornu et Cie, Pinet, Castillon et Cie, Central Vineyard Proprietors, Old Vineyard Proprietors, Renault, Gerin, C. Bruchant et Cie

Genèvre - Boll and Dunlop, DeKuyper, Houtman, Henneker, Key Brand, Beuker, Linenbrink

Caisnes Rouge - Boll et Dunlop, DeKuyper, Houtman, Henneker, Key Brand, Beuker, Linenbrink

Caisnes Vertes - Boll et Dunlop, DeKuyper, Houtman, Henneker, Key Brand, Beuker

Caisnes Jaunes - Key Brand

Caisnes Bleues - Key Brand

Old Tom - Booth, Bernhard, Fleet

Whisky Ecossais - Ramsay, Bullock, Laide & Cie, Stewart

Whisky Irlandais - Cork Distillery, Dunville

Whisky de Seigle - En douane, Acquitté

Rhum - Jamaïque, Demerara, Cuba

Vins Kores - Valette, Paul Emile Thomas, Montilio, Lavee, Penmarlin, Domceq, Malvoisie, Cramp Sautler et Cie, Amontillado, Paraxete

Vin de Gingembre - En douane, Acquitté, Domestique

Porto - No. 1 et 2, Tarragone, Catalum, Mollner, Graham No. 1, No. 2, No. 3, No. 4, Hunt, Ouley, Cramp & Forester's O, O O O, autres marques

Champagne - Moët & Chandon, No 1 bouteilles, No 2 bouteilles, Roderer, Jules Murm, Bouché Fils, A. Collin Carte blanche, Ateool - (Highwines) 50 degrés en douane, H. Corby, J. P. Wiser, douane, acquitté, Gooderham & Worts en douane, acquitté

LISTE ALPHABÉTIQUE DES ÉPICÉRIES ET AUTRES MARCHANDISES

A VENDRE PAR

PIERRE JOLY & CIE

IMPORTATEURS ET MARCHANDS

D'Épicer'ies, Vins, Liq'ueurs, Tabac, Cigares, Farines, Lard, Jambons, Saindoux, Beurre, Fromage, Etc

No. 264, Rue St. Paul, et Nos 209 et 211, Rue des Commissaires

MONTREAL

A	D	M	
Alun.....	Dattes.....	Maraschino.....	Rum de Jamaïque.....
Allumettes.....		Moutarde.....	Do Demerara.....
Amandes.....	E	do Coleman.....	Régisso.....
do Molles.....	Épingles de bois pour le linge.....	do do Wix.....	Raisins de Corinthe.....
do Dures.....	Époussetoires.....	do Française.....	Riz brut et Riz Moulu.....
do Beallées.....	Épices moullées de toutes sortes.....	Micronomi.....	S
do Terragone.....	Épices moullées de toutes sortes.....	Mielasses.....	Savon de Castille.....
Arrow Root.....	Extrait de bois de Campêche.....	Magentis.....	Set d'Epson.....
Anchols.....	Enveloppes.....	Manches de Plumes.....	Son.....
Alo anglais.....	Eau de Cologne.....	Mano-creau.....	Sirup de Mms. Winslow.....
Absythis de Deyman.....	do Floride.....	Muscades.....	Salpêtre.....
do Veracuth.....	Eau-de-Vie.....	Marinades.....	Sol gros.....
do John Bull.....	Espirit de Vin.....	Mastique.....	do fin.....
do Suiso.....	Encre à écrire.....	Mine de Plomb de James Dome.....	do en pots de Cristal.....
Anguilles Salées.....	Epoures assorties.....	Manches de Haches.....	Souffro en poudre.....
Ananas.....	Encra à marquer.....	Morue sèche.....	do en bâton.....
do conserves.....	Essence de Peppermint.....	do Verte.....	Suero de toutes sortes.....
B	Empois.....	Miel.....	Sayon de toutes sortes.....
Barley Pot.....	F	Mèches de Lampes.....	do de Toilette de toutes sortes.....
do Pearl.....	Flacons vides.....	N	Sirup de toutes sortes.....
Bains.....	Fignes.....	Noisettes.....	Sardines à l'huile et à l'eau.....
Biscos, assortiment complet.....	Farine.....	Noyau.....	Stant-n's Relief.....
Bière.....	Farine d'avoine.....	Nitrokali.....	Sagon.....
Briques à couteau.....	do de blé d'Inde.....	Noir de fumée.....	Soda à Pâte.....
Brandy.....	Ficelle à labourer.....	do Anglais.....	do Laver.....
Bleu en boutons.....	Fil à attacher.....	do Americain.....	Séné.....
do en billes.....	do de couleur.....	Noix de Grenoble.....	Salsepareille.....
Biscuits de matolots.....	Farine de Sarrasin.....	Noir à Soulier.....	do de Bri-ol.....
Bouteilles vides.....	Fromage de toutes sortes.....	Noix du Brésil.....	do de Duncan.....
do à bière.....	G	Nourrices pour enfants.....	Sauton en quarts.....
do à Vins.....	Graine de Trèfle.....	O	do de conserve en boîtes d'une livre.....
Bondes, toutes grossours.....	Gingembre.....	Ochre rouge.....	do de Citrons.....
Beurre.....	do Moulé.....	do jaune.....	do Fruits.....
Borax.....	Gélatine.....	Oranges.....	do Framboises.....
Blanc de Céruse.....	Grain.....	P	do Salsepareille.....
Bouchons.....	do préparé.....	Plâtre pour la terre.....	do d'Ananas.....
Bilé d'Inde.....	Gin.....	Pommes Sèches.....	do Gingembre.....
Bois de Campêche.....	Gomme Arabique.....	Poudre Vinée.....	do Pêches.....
Biscuits de toutes sortes.....	do Shellac.....	do de Sédiliz.....	do 3 cerelles.....
Bois Rouge pour teindre.....	do de Dragon.....	do de Sédiliz.....	do d'Enfants.....
C	do à macher clarifiée.....	Prunes.....	Sacs de papier de tout s grandeurs au prix de la manufacture.....
Chandelle.....	Graine de Lin pressée.....	Porter de Londres.....	Sauces aux Anchois.....
do de suif.....	do d'Anis.....	do de Guinness.....	Sauce de Harvey.....
do Parafine.....	do de Canary ou d'Oiseau.....	do de Bloods.....	do au Poivre.....
do Belmont.....	Gin Old Tom.....	Poivre Noir.....	do de Worcester.....
Coton à nêches.....	do de enflacon.....	do Blanc.....	T
Cannelo.....	H	do Moulé.....	Thé de toutes sortes.....
do Moulé.....	Harengs.....	Pipes.....	Tésor des Nourrices.....
Chocolat.....	Huile à Cheveux.....	do de Fantaisie.....	Térébenthine.....
Clois de Girôls.....	do de Rose.....	Plumes d'Acier.....	Tumblers (Verres).....
do do Moulé.....	do de Palmu-christi.....	Papier à Bêro.....	Tabac de toutes sortes.....
Cable à Licou.....	Huile de Morue.....	do do pour Ecole.....	do en Poudre.....
Cristal à l'avor.....	do de Loup Marin.....	do Note.....	Tabes en Coutehouc.....
Café.....	do de Lard No. 1.....	do Envelopper.....	Téjas en do.....
do Moulé A.....	do de Lard No. 2.....	Peintures toutes couleurs.....	Traites Saumonées.....
do do B.....	do de Lin bottillé.....	Poudre de Currie.....	Traites à Bourro.....
do do C.....	do de pied du boeuf.....	Pommes.....	Têtes de Clous.....
do do D.....	Huîtres conservées en canistres.....	Plats de Bois.....	V
Couperoso.....	Harengs fumés.....	Pain Killer.....	Vermicelle.....
Chartreuse.....	Huile de Castor.....	Pain Relief.....	Vitriol.....
Cigares.....	do de Charbon.....	Pilules de toutes sortes.....	Vinagre.....
Champagne.....	do de Poie de Morue.....	Parfumeries.....	Vinifuge.....
Cidre Champagne.....	do Electrique.....	Pois à Soupe.....	Vermifuge.....
Campbro.....	do Vétérinaire, Gargling.....	Poudre à Suere.....	Vius Claré.....
Cook's Favorite.....	J	Pastilles à Vers.....	do de Porto.....
Cicocrée.....	Jambons.....	Pilules à Laver.....	do de Messe.....
Citron.....	L	Poissons de toutes sortes.....	do de Sherry.....
C C Cordial.....	Lard en quarts.....	Poisson Blanc.....	do de Bourgogne.....
Cruches vides, en Grés.....	Liquours.....	Poudre de Condition.....	do de Gingembre.....
Crayons de mine.....	do assorties.....	do do de Simpson.....	do de Champagne.....
do Charpentiers.....	Lignes à tréchor.....	do à Plâtre.....	Vitres.....
do Bianco d'Espagne.....		do de Chamols.....	W
Cristal à Laver.....	Lard en quarts.....	R	Whiskey.....
Citrons.....	Liquours.....	Raisins de toutes sortes.....	do L'andus.....
Cristal pour teindre toutes couleurs.....	do assorties.....	Résine (Arcaumon).....	do de Sassa.....
Cartes à jouer.....	Lignes à tréchor.....	Rombe du Père Brun.....	do de Solis.....
Cartes à linge.....			
Clro à cacheter.....			
Cuveltes à laver.....			
Chemises de Laines.....			
Clrigo.....			

**SPIRITUEUX DOMESTIQUES**

200 Tonnes } Whisky 50 O. P.  
500 Barils } do Whisky de Seigle,  
300 do }  
En lots convoiables aux acheteurs

EN VENTE PAR

**MORIN & CIE.,**

10, Rue St. Nicholas.

**H. CHARLEBOIS**

Epicer en Gros et en Détail

Négociant en Vins, Spiritueux et Comestibles

No. 96, RUE MCGILL

Vis-à-vis le marché Ste. Anne

MONTREAL

24 Juill et

**NAZAIRE TURCOTTE**

IMPORTATEUR

D'Epicerie et de Denrées Coloniales, Vins, Spiritueux

Etc., Etc., Etc.,

QUAIDEHUNT

HASSEVILLE

QUEBEC

8 mai

31 30

Fabrique de Colle Forte de Montréal

**LABELLE, AUGER & Cie**

FABRICANTS DE

Colle forte blanche, commune et Gelée, de  
Noir Animal, d'Huile de pieds de Bouf  
et de Suif

FABRIQUE: COIN DES RUES LOGAN ET DUFRESNE

Bureau: 10, RUE DU PORT

MONTREAL

HOSPICE LABELLE, A. J. AUGER.

30-30

**N. QUINTAL**

Négociant en Epicerie, Spiritueux et Comestibles

EN GROS

No. 83, Rue St. Joseph

VIS-A-VIS "CITY HOTEL."

Assortiment général de Vins, Denrées coloniales, Fruits, etc., etc., importés directement.

**HAMILTON & Cie.**

IMPORTATEURS DE

Marchandises Sèches de Gout et d'Etape

05, Rue St. Joseph, -105

Vis-à-vis la Ruelle Dupré

MONTREAL.

30-30

**GAUTHIER, MAYRAND & Cie**

IMPORTATEURS DIRECTS

**279 & 281**

Rue des Commissaires

OFFRENT AU COMMERCE

A DES

Prix Exceptionnels de Bon Marché

L'Assortiment le plus complet en

Epicerie générales anglaises et  
françaises,Vins, Liqueurs, Champagne, Mo-  
selle de différentes marques  
et qualités,Tabacs, Cigares indigènes, alle-  
mands ou de la Havane,Produits français les plus variés,  
en

Sardines,

Moutardes,

Huiles,

Fruits,

Bougies etc.,

Bouchons,

Thés,

Cafés,

Sucres,

Melasses, etc.,

Autres denrées coloniales,

Farine,

Lard,

Saindoux, etc., etc.,

Poissons de toutes sortes,

Morue sèche et verte

9 oct. 1878

52

**INSPECTION des FARINES**

Le sousigné ayant été nommé Inspecteur des Farines pour la Cité de Montréal, informe respectueusement les commerçants qu'il a établi son bureau

Au coin des rues Commune et  
Colborne,

[ENTREPOT DE MOIR.]

Adresse du Bureau de Poste: Boite 6454

M. HUTCHISON.

23 oct.

**132, RUE ST. JOSEPH**A mi-chemin entre la Rue McGill et le Carré Char-  
boillez.**C. A. DEPOCAS**

Epicerie, Provisions, Vins, Liqueurs, &amp;c

EN GROS ET EN DETAIL

MONTREAL

30-30

**J. L. CASSIDY & CIE.**

IMPORTATEURS DE

PORCELAINES,

VERRERIES ET VAISSELLE

339 et 341 Rue St. Paul,

BATISSE DES SOEURS, MONTREAL. 52

**LA 'CITOYENNE'**

ASSURANCE DU CANADA

Incorporée par un Acte spécial du Parlement et  
pleinement autorisée d'après les dispositions  
de l'Acte des Assurances.

Sous le patronage de

S. G. Mgr. BOURGET, Evêque de Montréal

Bureau Central, 175, Rue St. Jacques,  
MONTREAL

Sir HUGH ALLAN, President

Les personnes désirant assurer leur vie sont  
priées d'une manière toute spéciale d'examiner  
d'abord le prospectus de cette

Compagnie Canadienne Populaire

Lequel prospectus peut être obtenu de tous les  
Agents de la Compagnie et de**EDWARD STARK,**Gérant département de la vie.  
fm

14 nov.

**ON DEMANDE**Pour une affaire qui devra payer de \$4 à \$8  
par jour sans s'éloigner de son propre voisinage  
un certain nombre d'HOMMES et de FEMMES.C'est une magnifique chance pour ceux qui se  
trouvent sans emploi ou qui ont des heures de  
loisir.Des jeunes GARÇONS et des jeunes FILLES  
pourraient y trouver un emploi également lucratif.

Pour les détails s'adresser à

J. LATHAM & CIE.,  
212, Washington Street,  
Boston, Mass.

23 nov.

**RICHARD BERNS**

ANVERS (Belgique)

Agent du gouvernement canadien et de la ligne  
Allan

Expéditeur Commissionnaire en général

Marchand-Exportateur

6 nov.

# CHARBON AMERICAIN

Le voussigné a le plaisir d'annoncer qu'il a conclu des arrangements avec les grandes

## Compagnies Américaines

Qui lui permettent d'offrir sur ce marché du **Charbon Américain**

DE TOUTE GROSSEUR

Au prix de la Liste de New-York

PLUS

LES FRAIS DE TRANSPORT

EN QUANTITE

## D'une ou plusieurs Cargaisons

Pendant la saison de navigation de 1873.

Il reçoit aussi des commandes des particuliers pour quantité

## Au gré des Acheteurs

Livrable à domicile au plus bas prix du marché

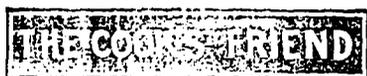
**LOUIS TOURVILLE,**

Coin des Rues des Commissaires et St. Sulpice.

27 28

LA MEILLEURE POUDRE A BOULANGER

QUI EXISTE.



Est la seule origine et authentique.

ELLE NE DESAPPOINTE JAMAIS

Vendue par tous les Epiciers. 52

ETABLI EN 1869



# J. T. LETOURNEUX

IMPORTATEUR

PEINTURES de TOUTES COULEURS

HUILES, VERNIS,

VERRES A VITRES MASTIC

LAMPES PINCEAUX

CHEMINÉES ETOUPE

COLTAR Etc., Etc.

VITRES, GLACES DE MIROIRS ET VITRES DE COULEUR

TABLÉES A DEMANDE.

RECETTES POUR TEINDRES, &c.

Seul Agent pour la Puissance du Canada de la Grande Pâte de Dessors pour Essieux.

No. 250, Rue St. Paul, Montréal

Enseigne de la LAMPE, PINCEAU et BARIL de Peinture.

## HOSPICE LABELLE & Cie

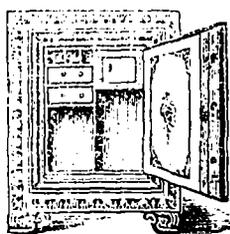
Marchands de

FARINES, GRAINS ET PROVISIONS,

No. 10, RUE DU PORT.

59

MONTREAL.



MANUFACTURE

DE

## COFFRES FORT DE LA PUISSANCE

DE

**GODFROY CHAPELEAU**

A l'épreuve du Feu et des Volours, doublés en Acier et en Fer.

## Constructeur de ponts en fer

AUSSEI DE

GARNITURES INTERIEURES, pour voûtes en fer, avec portes à l'épreuve des volours.

PORTES ET VOILETS en fer à l'épreuve du feu.

PORTES EN FER pour Banques, Institutions Publiques et Charniers de Cimetières.

COFFRES DE SURETE, pour la préservation de documents importants, Billets de Banques, Déchètures, etc.

SERRURES BREVETÉES, spécialement adaptées aux portes de voûtes, Banques, Coffres-fort et Prisons.

OUTILS DE TAILLEURS DE PIERRE.

COFFRES-FORTS DE SECONDE MAIN pris en cédence de coffres neufs, ou achetés au plus haut prix du marché.

BUREAU—320 RUE ST. LAURENT.

USINE :

Coin des rues Ontario et St. Charles Borromée

MONTREAL.

9 Juillet 1872.

39

# CHS. FRASER & CIE

377 & 379

Rue des Commissaires

COIN ST. NICHOLAS

## OFFRENT EN VENTE

2,600 Sacs SEL DE AKINS FACTORY FILLED

5,600 do de GROS DE LIVERPOOL

2,000 do de FIN do

25,000 minots do de CAGLIARI

## Importation 1873

300 Quintaux MORUE SECHE

50 Barils HUILE PAILLE de LOUP MARIN

50 do HUILE DE MORUE

34-32

## A. DUBORD & CIE.

Importateurs de

CIGARES et MANUFACTURIERS de TABAC

En Gros et en Détail

227 & 229 Rue St. Paul, Montréal.

N. B.—Nous attirons l'attention spéciale du commerce sur notre tabac en poudre si avantageusement connu dans les Provinces du Canada.

# C. H. LETOURNEUX

IMPORTATEUR DE

Ferronnerie,

Quincaillerie,

Coutellerie, etc., etc.

261 à 265, Rue St. Paul.

(Coin de la Ruelle Vaudreuil.)

MONTREAL.

ETABLIE, JANVIER 1871

# L'Agence Mercantile DU CANADA

**MURRAY, MIDDLEMISS & CIE**  
Propriétaires

Traits Caractéristiques

UNE

## INSTITUTION NATIONALE

SYSTEME PARFAIT

Supplément quotidien de changements et de noms nouveaux

C'est maintenant le temps de s'abonner

Un REGISTRE contenant la position financière, la valeur commerciale et le caractère mercantile des divers négociants de la Puissance est publié semi-annuellement.

Encouragez vos propres Institutions. Nous vous présentons un ouvrage canadien, le fruit de milliers de piastres d'impenses parmi des Imprimeurs Canadiens, de Fabricants de Papier Canadien, et hommes gens : nous n'envoyons pas à New-York pour la confection de tout notre ouvrage.

Nous offrons une épreuve raisonnable à ceux qui désirent s'abonner. On peut obtenir les conditions de l'abonnement en s'adressant au Bureau principal ou aux Succursales.

BUREAUX PRINCIPAUX EN CANADA.

Montréal, 95, Rue St. François-Xavier.  
Toronto, 16 et 18, Rue Wellington, Est.  
Hamilton, 20, Rue James.  
Halifax, Rue Hollis.  
St. Jean, N.-B., Rue Prince William.

Succursales aux Etats-Unis

New-York St. Louis  
Philadelphie Détroit  
Baltimore Milwaukee  
Albany Kansas City  
Boston Rochester  
Chicago Cincinnati  
Portland, Orég. Buffalo  
Grands Rapides Utica  
Nouvelle-Orléans Quincy  
San Francisco Toledo  
St. Joseph Syracuse  
Louisville St. Paul.

SUCCESSALES EN FRANCE, EN ALLEMAGNE ET EN AUSTRALIE.

Succursales dans la Grande Bretagne.

Londres, 86, Cheapside et 1, Bow Lane, E. C.  
Manchester, 38, Moseley Street et 6; 8 et 10, Bond Street.  
Glasgow, 33, Benfield Street.  
Edimbourg, 72, Princes Street.  
Dublin, 10, Henry Street.

On s'occupe spécialement d'affaires légales par tout le continent de l'Amérique du Nord

# SEL

2,000 SACS SEL de LIVERPOOL

DIX AU TONNEAU

A VENDRE PAR

MORIN & Cie.,

COMMISSIONNAIRES.

4 nov.

AUX TANNEURS ET AUTRES

ON A BESOIN

POUR LA

Fabrique de Colle de Montréal

COIN DES RUES LOGAN ET DUFRESNE

De Déchets de Tanneries, d'Os, de Cornes, pour les-  
quels on paiera le plus haut prix du marché.

LA BELLE, AUGER & Cie.,

10-30

10, Rue du Port.

MAGASIN CANADIEN

DE

## FERRONNERIE

### H. BELINEAU

IMPORTATEUR DE

### Ferronneries

Et Fabricant de

### FERBLANTERIES

ENSEIGNE DE L'EGOUINE ET DU  
CADENAS

Nos. 193 et 195, rue St. Paul

MONTREAL.

Assortiment complet d'Huiles, Térébenthine, Peintures  
de toutes sortes. Vitres de toutes grandeurs,  
Vernis, etc.—Aussi : Poêles doubles à un ou deux  
fourneaux, Poêles de Cuisine à charbon et à bois, de  
fantaisie et autres. 32

### S. CLOUTIER,

EPICIER,

Marchand de Vins et Liqueurs

EN GROS ET EN DETAIL,

No. 29,—Rue St. Joseph,—No. 29,

MONTREAL.

30-30

## E. HUDON, FILS & CIE

IMPORTATEURS DE

### Marchandises Sèches

Anglaises, Françaises et Américaines

374, — RUE ST. PAUL, — 374

MONTREAL.

E. HUDON, Sr.,

E. HUDON, Jr.,

ALPHONSE HUDON.

9 Oct. 1873.

## Compagnie de Garantie du Canada

Bureau principal, Montréal

Président,—SIR ALEX. T. GALT, K. C. M. G.

Vice-Président,—JOHN RANKIN, Ger.,

Gérant et Secrétaire

### DWARD RAWLINGS

LA SEULE COMPAGNIE licenciée  
par le Gouvernement pour la trans-  
action des affaires de garantie dans  
tout le Canada.

Les bons de cette Compagnie sont aussi reçus  
par

### Le Gouvernement de Québec,

et par les principales banques, Chambres de  
Commerce, et Corporations dans toute la Puis-  
sance 15-18

## MORIN & CIE.

Courtiers et Commissionnaires

AGENTS POUR

M. J. P. WISER,

### DISTILLATEUR

PRESCOTT, ONT.

MM. V. TURCOTTE & Co.

Fabricants d'Huile de Lin  
QUEBEC, P.Q.

M. H. CORBY

MEUNIER, DISTILLATEUR & NEGOCIANT  
EN GENERAL

BELLEVILLE, ONTARIO

No. 10, Rue St. Nicholas

MONTREAL.

### N. VALOIS & Cie

MANUFACTURIERS ET MARCHANDS DE  
CHAUSSURES EN GROS

26 et 28, PLACE JACQUES-CARTIER

MONTREAL.

NARCISSE VALOIS.

JUDE VALOIS.

### GAUCHER & TELMOSSÉ

IMPORTATEURS DE

DENREES COLONIALES,

VINS ET SPIRITUEUX

Marchands de

FARINE, LARD, SAINDOUX, etc., EN GROS

No. 200 Rue St. Paul et 101 Des Commissaires,

MONTREAL.

G. GAUCHER.

52

L. W. TELMOSSÉ.

### Thomas, Thibodeau & Cie.

IMPORTATEURS DE NOUVEAUTES

En Gros Seulement, No. 330, Rue St. Paul.

THOMAS, THIBODEAU & CIE. Montréal.  
THIBODEAU, THOMAS & CIE. Québec. MONTREAL.  
THOMAS & THIBODEAU, Manchester 52

## AGRICULTURAL INSURANCE COMPANY

CAPITAL \$500,000.  
GOVERNMENT DEPOSIT \$100,000.

OFFICE

245 ST. JAMES ST. MONTREAL,  
E. H. GOFF, MANAGER.

### AVANTAGES OFFERTS

1er. La plus grande garantie sous la forme d'un  
vaste capital monétaire payé et cent mille  
plâtres déposés au gouvernement comme  
sûreté pour les détenteurs de polices.

2ème. Cette Compagnie se borne à assurer les  
propriétés rurales et les résidences isolées.

3ème. Cette Compagnie assure contre les pertes  
et dommages causés par la foudre soit qu'il  
y ait incendie ou non. Ceci est ajouté à l'assu-  
rance contre le feu et "Agricultural" est la  
seule Compagnie en Canada qui offre cette  
garantie aux détenteurs de polices.

27 Juin

am q-cms et h

## PIERRE JOLY & CIE.

IMPORTATEURS

MARCHANDS D'ÉPICERIES

Vins, Liqueurs, Provisions,

TABAC & CIGARES

264, RUE ST. PAUL, et 209 & 211, RUE

DES COMMISSAIRES

MONTREAL, P. Q.

Les Marchands qui s'abussent surtout trouve-  
ront à cet établissement des avantages tant par la  
variété du stock que par la régularité des prix. 17

## Ancelle & Morice

IMPORTATEURS

342 et 344

RUE ST. PAUL

Offrent en vente au commerce en  
gros un assortiment complet de

### PRODUITS FRANÇAIS & ANGLAIS

Consistant principalement

Vins,

Genièvre

Eaux-de-Vie,

Liqueurs fines,

Conserves de toutes sortes

Fruits,

Etc., Etc., Etc.

Arrivé par les navires

"Euclide," "Jacques-Cartier," "Courrier du  
Canada," de Marseilles

"Thrush" et "Hector," de Bordeaux

"Stratheden," d'Espagne

"Rock City," de Londres

"Glebervic," de Glasgow.

— AUSSI —

Une consignation de

Bouchons, Capsules, Poignes, Cham-  
pagnes, Citrons et Oranges.